

بدل الاشتراك عن سنة

٦٠ في مصر والسودان

٨٠ في الاقطار العربية

١٠٠ في سائر الممالك الأخرى

١٢٠ في العراق بالبريد السريع

١ ثمن العدد الواحد

الاعلانات يتفق عليها مع الإدارة

المرآة

مجلة أسبوعية للأدب والعلوم والفنون

ARRISSALAH

Revue Hebdomadaire Littéraire
Scientifique et Artistiqueصاحب المجلة ومديرها
ورئيس تحريرها المسئول
احمد حسن الزيات

الإدارة

بشارع الساحة رقم ٣٩

بالقاهرة

٤٢٣٩٠ } تليفون رقم

٤٠٥٣٠ }

العدد ٤٩ « القاهرة في يوم الاثنين ٢ محرم سنة ١٣٥٣ - ١٦ أبريل سنة ١٩٣٤ » السنة الثانية

مصر في الصباح !

للدكتور طه حسين

ولابد من الكتابة عن (مصر في الصباح) بعد أن كتب صديق الزيات عن الحالة الحاضرة ، فهما عنوانان طالما ترددا في أفواه ثلاثة من الشبان ، ظلوا أعواما طويلا يلتقون كل يوم إذا كان الضحك ، ثم لا يفترقون حتى يتقدم الليل . وكانوا إذا التقوا أخذوا في فنون من الحديث والقراءة وتناشد الشعر ، والاختلاف إلى الدرس ، وإطالة المقام في دار الكتب . ودفعوا إلى الوان من الهزل ، وضروب من العبث ، حتى كانوا مضرب المثل عند الذين يعرفونهم والذين لا يعرفونهم من الأزهريين .

وكان هؤلاء الشبان الثلاثة قد انفتروا على الضيق بالدرس الأزهرى القديم ، والابتهاج بما لم يكن مألوفا في بيئات الأزهر من درس الأدب والعناية به ، وقراءة الصحف والاغراق فيها ، ومن التطلع إلى ما كان يقوله ويأتيه المثقفون الممتازون ، أولئك الذين كانوا يندمجون الفصول في الصحف ، يمسون بها السياسة والاخلاق وشؤون الاجتماع . وأولئك الذين كانوا يخطبون في المحافل والمجامع ، ويتحدثون في الاندية ، وتنشر الصحف خطبهم ومحاضراتهم ، ويتناقل الناس أحاديثهم ومحاوراتهم ، وتذكر أسماؤهم فتمتلئ بها الأفواه ، وتنبسم لها الشفاه ، وتشرق لها الوجوه ، ويشتهبها الإعجاب ، ويتخذ الشبان أصحابها مثلا عليا لما شئت مما يطعم فيه الشباب من بعد الذكر

فهرس العدد

- ٦٠١ مصر في الصباح : الدكتور طه حسين
- ٦٠٤ مختار مريض : الأستاذ مصطفى عبد الرازق
- ٦٠٥ مقبرة نائمة : الدكتور احمد زكي
- ٦٠٨ الانقلاب الجمهوري في لبنان : الأستاذ محمد عبد الله عثمان
- ٦١١ فضيلة : الأستاذ ادب عيسى
- ٦١٣ القطر : أبو بكر طاهر مؤمن
- ٦١٤ مبعود اللغة : محمد فهمي عبد اللطيف
- ٦١٥ الألوان والصور في شعر ابن الرزمي : كمال حريري
- ٦١٧ الأدب العربي والأدب الغربي : الأستاذ غفرى أبو السعود
- ٦١٩ بديع الزمان المصنفي : الدكتور عبد الوهاب عزام
- ٦٢٢ غلطة بحرية : الأنة سهر القلاري
- ٦٢٣ تعزول الحب : حسين شوقي
- ٦٢٤ بعد النوى (قصيدة) : فريد مهن شوكة
- ٦٢٥ من الأدب الانكليزي : الأستاذ بشير الشربق
- ٦٢٦ نجوى بنيم : امجد الطرابلسي
- ٦٢٧ زهرات من حديقة أيقور : محمد دوسي فيصل
- ٦٢٩ ما جديد : الدكتور احمد زكي
- ٦٣١ المبة (قصة) : لجن دوبا سان . ترجمة الأستاذ خليل مندواي
- ٦٣٣ في المزرعة (قصة) : إيفان بونين ترجمة : ع . المهدي
- ٦٣٦ شهر بالفردة : الأستاذ للمرحاض محمد
- ٦٣٩ فن الشكر : محمد علي حماد

وارتفاع الشأن، والظفر بما يظفر به عظماء الرجال من الاكابر والاجلال . وكان هؤلاء الشبان الثلاثة اذا التقوا فرغوا من قراءة كتاب، أو استماع لدرس، أو انشاد شعر، أو نظروا امامهم الى هؤلاء العظماء المثقفين، فأجلوا وأكبروا، ونظروا من حولهم الى شيوخهم الازهرين ففكهموا وتدرأوا، وأطلقوا السهم بالفكاهة والنادرة، ولعل من الناس من كان يجلس اليهم ويسمع منهم، ثم يتقل فيذيع ما سمع، ويملا به هذه الحلقات التي كانت تتخلق من حول الصحن، وعند القبة القديمة أو القبة الجديدة . وكانت اصدااء ذلك ترد عليهم فيفرحون، وكان إنكار ذلك يبلغهم فلا يرتاعون، حتى أقبل ذلك اليوم الذي دار فيه الملاحظون في الازهر، يجمعونهم من دروس الظهر جمعا، ويدفعونهم الى مجلس الشيخ الاكبر دفعا، ثم يسألون، فمنهم من يجبر ومنهم من يججم، ثم ينهرون، فمنهم من يبسم ومنهم من يعبس، ثم يعلن الشيخ اليهم أنهم مطرودون، وأن درسهم الذي كانوا يجيونه موقوف ممنوع، وأن شيخهم الذي كانوا يكبرونه مكلف أن يدرس المغنى لابن هشام بدل الكامل للبرد، منى من الرواق العباسي . مقرون الى اسطوانة من هذه الاساطين داخل المسجد بخارها نه (رضوان) .

هناك ضاق الشبان الثلاثة ببعض الضيق، وفرقوا بعض التفريق، ثم لم يلبثوا أن استأنفوا الحياة ومضوا فيها باسمين، يطهحون الى ما كانوا يطهحون اليه، ويسخرون مما كانوا يسخرون منه، حتى ضرب الدهر بينهم بضرياته، كما قال حافظ رحمه الله في ترجمة الزمخشري، وقد كانوا يعجبون بهذه اجلة اعجابا شديدا، ويرددونها ترديدا متصلا . وهناك مضى كل منهم في سبيله، وأخذوا لا يلتقون الا من حين الى حين، فاذا التقوا كانت ساعات اللقاء أضيق من أن تسع ما كان يضطرب في نفوسهم من الخواطر والآراء والاحاديث .

وكانوا في حياتهم تلك، كما كانت الشعوب الاولى في حياتها، أصحاب حس وشعور، وأصحاب قلوب متأثر، ونفوس تغنى، وكانت عقولهم غائبة أو كالفائقة، فكانوا ينشئون الشعر وينشدونه، وقلبا يفكرون في النثر، فان فكروا فيه قلبا يحاولونه، فان حاولوه قلبا يجيدون . وكانوا لا يخطر لهم موضوع الا تناولوه مسرعين . فظموا فيه الشعر وتافسوا في الاجادة، ولم يتحرجوا من أن يتقدم بعضهم بعضا . وكانوا يبلغون من ذلك ما يريدون . يجيدون

قليلًا، ويسيشون كثيرا، ويرضون دائما . وكانوا يحسون أنهم ضعاف في النثر، وأهم في حاجة الى أن يأخذوا منه بحظ، وكان الزيات يحاول أن يقوم من صاحبيه مقام الأستاذ، لأنه كان أحب منهما للصحف، وأكثر منهما عكوفاً عليها واغراقاً في قراتها، ويجب أن نعترف بالحق، فقد كان أوسع منهما صدراً للتجديد، يحب الكتاب المحدثين وما كانوا يحدثون من الآداب، على حين كان صاحبه يكلفان من الأدب بقديعه، بل بأقدمه . كان الزيات يكلف بالمتنبى بين الشعراء القدماء، وكان صاحبه يسخران منه ومن المتنبى، ويكره أن يسمعا له حين يتشد شعره البديع . كان الزيات يقرأ المثل السائر، وكان صاحبه لا يعترفان بمن بعد الجاحظ من الكتاب . كان الزيات يؤثر شوقي، وكان صاحبه يؤثران حافظا، ويتعصبان للبارودي، ويسرفان في تقديم الكاظمي عليهم جميعاً . كان الزيات إذن يقيم نفسه من صاحبيه مقام الأستاذ في النثر، وكانا لا يتحرجان من أن يقرأ له بهذه الاستاذية، فاذا أراد أن يرعها نفسه في الشعر كان الجدال والنضال، وكان تذاكر الغزمية وآثار الغزمية، وكان اتحال الشعر الردي . وحمله عليه وإضافته اليه . وكان اتحاله هو للشعر الردي . وحمله على صاحبيه وإضافته اليهما، وكان انشاد لمثل هذين البيتين :

بموسم عاشورا قد عمت البشري

وضاءت لنا الاكوان مذ علت الذاكرة

ونادى المتنادي أيها الناس يعموا

ضريح الحسين الشهم تنجو من الأخرى

ولست أدري أي الثلاثة قال هذا الشعر الرائع، وأولعه شائع بينهم

جميعا . ولعل ثالثهم محمودا ان يكون قد حفظ هذا الشعر فيما حفظ من آثار هذا العصر، فقد كان اليه تخليد هذه الآثار التي لم تكن تستحق أقل من الخلود .

وفي ذات يوم أقبل الزيات يقترح على صاحبه التفكير فيما ينبغي لهم من العناية بالنثر، وبين لهما ولئمه اسباب هذه العناية ومذاهبها، ويرى ان ليس الى ذلك من سبل الا ان يفعل الثلاثة كما يفعل الطلاب في المدارس، حين يعالجون الانشاء، ويعرض عليهما وعلى نفسه هذين الموضوعين : (الحالة الحاضرة) ، و (مصر في الصباح) . وكان يقول ذلك جاداً كل الجدة، مؤمناً كل الايمان، وكان صاحبه يسمعان له في موقف بين الجد والمزول، يريدان ان يكتبتا

انها تكون عصية محرجة ، وأشفت من هذا الحرج ، وحاولت ان احتاط له ، وأستعد لهجمة الزيات ، وأربأ بنفسى عن ان أسمع منه هذا البيت الذى بنا نخوفه به ، فأصبح خليفاً ان يخوفنا به :
شيخ لنا من ربيعة الفرس

ينف عثونه من الهوس
خاولت منذ أسبوع أن أطرق هذا الموضوع ،
وأن أكتب عن مصر فى الصباح ، فإذا بلغت من ذلك ما أريد أمت الزيات وحالته على صديقنا الثالث ، كما كنت أحالف صديقنا الثالث عليه ، ثم ذهبنا الى صاحبنا نعى اليه مبتسمين ، حتى اذا بلغنا مجله لم نبدأ بهجة ولا مصالحة ولا حديث ، وانما وضعنا الرسالة بين يديه وفيها الحالة الحاضرة للزيات ، وفيها مصر فى الصباح لطف حسين . ثم أهدرناه معا بهذا البيت :

شيخ لنا من ربيعة الفرس
ينف عثونه من الهوس .

ثم انصرفنا راجعين وتركناه ينقى كالمرجل . ولكن الله الذى فتح على الزيات فالحمة وصف الحالة الحاضرة لم يفتح على ولم ياهنى وصف مصر فى الصباح . ذلك ان الزيات راغ وزاغ وعدل عما كان يراد منه من وصف تلك الحالة الحاضرة قبل نصف وعشرين سنة الى وصف هذه الحالة الحاضرة التى نبغضها أشد بغض ونضيق بها اعظم الضيق . وأى الكتاب لا يقدر على ان يصف الحالة الحاضرة الآن ؟ وأى الكتاب لا يقدر على أن يجيد فى هذا " وصف رباتى فيه بالاعاجيب ؟ ومن يدري ؟ لعللى احسن اذا ذهبنا الى صديقنا الثالث فالتفت فى روعه ان الزيات قد ذكر اسمه القديم فراغ وزاغ ، ووصف ما لم يكن يراد على وصفه .

البقية على صفحة ٦٢٨

بناسبة رأس السنة الهجرية تصدر الرسالة

فى يوم الاثنين القادم
عدداً ممتازاً

فى ضعف حجمها العادى
يحجره الاساتذة :

(الاسماء مرتبة على حروف الهجاء)
أحمد امين

أحمد حسن الزيات

أحمد زكى

توفيق الحكيم

طله حسين

عبد الحميد العبادى

عبد العزيز البشرى

عبد الوهاب عزام

على عبد الرازق

على مصطفى مشرفة

محمد حسين هيكل

محمد عبد الله عنان

محمد عوض محمد

محمد فريد أبو حديد

مصطفى صادق الرافعى

مصطفى عبد الرازق

وغير هؤلاء من أساتذة البيان فى مصر والاقطار العربية

ويعلم ان انهما ان يستطيعا . فقد مان ثم يضطران الى الاحجام ، ويستران ضعفهما بالهزل والعبث ، ثم يفزعان الى الشعر فيظلمان منه ماشاء الله لهما ان ينظما بين الجيد والسخيف . وكانت الايام تمضى وتمضى ، والاصدقاء يلتقون ويتحدثون فى الشعر ، والزيات يقترح الكتابة فى الحالة الحاضرة ومصر فى الصباح . وصاحبه يسألانه عن الحالة الحاضرة ماهى ، وما عسى ان تكون ، فلا يجيب جواباً ؛ وصاحبه يسألانه عن مصر فى الصباح كيف هى ؟ وماذا يقول فيها فلا يجيب جواباً ، فيتمثل ثالثاً بهذا البيت الذى كان يغيظ الزيات ويحفظه :

شيخ لنا من ربيعة الفرس

ينف عثونه من الهوس
وقد فتح الله على الزيات بعد خمسة وعشرين عاماً ، فكاتب فى الحالة الحاضرة . ولم يفتح الله عليه ولا على صاحبه بعد خمسة وعشرين عاماً ليكتبوا عن مصر فى الصباح . ولكنه قد كتب على كل حال ، فما زال اذن قائماً من صاحبه مقام الاساذ ، ولن يستطيع صاحبه منذ يوم الاثنين الماضى ان يصدماه بهذا البيت :

شيخ لنا من ربيعة الفرس

ينف عثونه من الهوس
وإلى لأخشى ان يستطيل هو على صاحبه ، وقد عجزا ربع قرن عن ان يكتبيا فى الحالة الحاضرة ، أو يصورا مبرز الصباح ، فيصدمها بهذا البيت بعد أن كان يخافه ويضيق به ، ويكره استماعه منهما .

ولست أدري أشفق ثالثاً من هذا النذير فاستعد لهذه الساعة الخطرة التى يلتقى فيها الاصحاب لتصفية الحساب ، أم شغل بكتبه واسفاره عن كل هذا الحديث . اما انا فاعترف بأنى فكرت فى هذه الساعة ، وندرت

مختار مريض*

للأستاذ مصطفى عبد الرازق

منذ ذلك العهد تكررت فرص لقائنا في السفر والحضر، فشهدت مختاراً في عمله جاهداً مثابراً مجداً، حتى حسبه لا يعرف اللبؤ، وشهدت مختاراً لاهاً مـحاً، حتى ظننته لا يدري ما الجد، وبلوته صديقاً وفياً، ووطنياً مخلصاً، وعرفت من جوانب حياته دلائل بر وشهامة، وصبر وكرامة، في شدة الحياة وفي رخائها

ولقد يحيل الى الناس أن مختاراً لم تنله في حياته شدة. ذلك بأنه صبور على أحداث الحياة، لا يغيره عسر ولا رخاء. ولعلك لو اطلعت على مختار اليوم ردم في سرير المرض لوجدته باسماً صبوراً. ولو أنه كان يقوى على الضحك لـلأ الدنيا كعادته ضحكاً برغم أوجاعه ووحده الموحشة.

الأستاذ مختار، هو صاحب نهضة مصر، أول تمثال في تاريخنا الحديث صنع مصري، وهو الذي ابدع للفلاحة المصرية تماثيل لا يستطيع ابداعها الا فنان ماهر، أنبت الزيف المصري، وغذاه بماته وهوائه.

لقد قالوا إن في تمثال النهضة مأخذ: منها أنه ضئيل فوق قاعدته الضخمة: وأن حجاب الفتاة وتأسب أعضائها، وموقع يدها من أبي الهول لا يحقق كل ما يشتهي الفن.

ليكن كل ما يقولون صحيحاً، فهل سلم من النقداثر من آثار المجهود الانساني في القديم والحديث؟

إن الانظار تنصقل على مر السنين هذا التمثال العظيم القائم في ميدان المحطة رمزا وطنياً خالصاً لمصر، وسيبقى اسم مختار في ديوان مجدنا القومي عنواناً لنهضة الفن الجليل في وادي النيل

بذل مختار شبابه وقوته للفن وللمجد مصر من ناحية الفن. وقد يكون المرض الذي يعانیه الآن من آثار جهده المضني.

في بعض حجرات المستشفى الفرنسي، بالعباسية، يقيم مختار منذ اشتدت به العلة، وصار في حاجة الى علاج نظم متواصل، وإلى راحة لا يجدها المريض إلا في المستشفيات، وإذا كان عواد مختار قليلين، فقد يكون هو في شغل بأوصابه عن كثرة الزوار وقلتهم، وعز وفاء الناس وتقديرهم، لكن علينا جميعاً أن ننح بكل ما في قلوبنا من عطف وبر سرير ذلك المريض العزيز، تحية لعبقريته وتكريماً لمجده الفني، وإبتهاحاً الى الله العلي أن ينجي من برائن الداء، ويكتب له العافية والشفاء.

لقيت مختاراً أول ما لقيته في باريس عند ما ذهب إليها لاستكمال دراسته في مدرسة الفنون الجميلة،

كنا جماعة من الشبان المصريين نسمر في بعض قهوات «الحى اللاتينى»، والحى اللاتينى يومئذ مجمع الطلاب ومسرح الشباب، فبط علينا قى أسمر اللون رقيق الجسم، فيه وداعة وفيه حياء، تعرف من سحته ومن سمته ومن حديثه أنه رينى، وتلح في نظراته الثائرة أن استعداد الفطرى يوجه بصره الى المرمى بعيد، ذلك الفتى هو محمود مختار، وقد أخذ يعرض علينا أوراقاً كان يرسم فيها أبطالاً من العرب كخالد بن الوليد وغيره عن حفظ التاريخ فعالمهم ولم يحفظ مثالمهم.

وكننا كلما اجتمعنا بعد ذلك بمختار في الحى اللاتينى، طالعنا بشمرات عمله، وحدثنا في فنه الذى يكب عليه، ويوجه كل همه اليه، فأحببنا مختاراً لما في شمائله من البساطة والتواضع والصفاء، وأحببناه لشغفه بفنه الجليل، ولما توسعنا فيه من تخايل النبوغ

ثم غمر الفن مختاراً واستحوذت عليه الاوساط الفنية، وغمرتنا في الحياة شئون أخرى، فافتقرنا زماناً، وسمعت ذكر مختار حين برزت آثاره الفنية في الميدان، وعرضت في معارض الفن في باريس، قالت من أسنى الجوائز وشهد لها بالبراعة كبار النقاد

وسمعت ذكر مختار حين صوره لنهضة مصر تماثلاً تجمع فيه للوثوب أبو الهول حتى كاد يتفقد اتفاساً، فهنت مصر كلها باسم التابعة مختار.

رأيت التابعة مختاراً فإذا الشاب النحيل الأمرد، قد استوى رجلاً مفتولاً أصلع الهامة، طويل اللحية، عريض الصوت، ضخيم الملامح، طبعه الفن بطابعه، والى عليه من حب الجمال وفهه جاذبية أهل الجمال، ديمقراطى النزعة، استقراطى الذوق، يعجبك حديثه وجدله، وأن كان حديد الطبع سريع الرضا والغضب، في نفسه فيض من الصبى والمرح، كأنما هو على مر السنين يزيد.

* كتبت هذه القطعة الرائعة قبل أن يتأثر لقه بالفنان القدير: (الرسالة)

مقبرة عامة

للدكتور احمد زكى

من الحديث ما بلغنا ، شاء أن يتدخل فيأخذ بطرف من حديثهما
قال :

— نعم صديقي ، ان في الزمن سوءاً ، وكان في الحال ضيقاً ،
وكيف أقنع الروح قهراً وتخلد للسلام والمعدة فارغة ؟
فابتدعه الصديقان :

— هذا حق . هذا حق لا مرا . فيه

ثم أخذوا يتسارطان :

— ان هذا الغريب المحترم لابد أن يكون فيلسوفاً كبيراً لأنه
يتكلم بلغة الحكماء .

وجرى الحديث بينهما وبين الحكيم المحترم ، وبعد تحية تناولها
تحية ، وشكوى منهما يتلها تأمين منه ، وبعد أن ذكرنا للغريب
مراراً أنهما وضعان حقيران لا يساويان خردتين ، تراهي
للفيلسوف أن يفتح لهما عية حكته ويذلهما على أقوم السبل وأقربها
للعناية بأبائهما الأشياخ حتى تفرج الأزمة الحاضرة . قد كرر
لهما جزيرة في ناحية من نواحي البحر المحيط يسكنها شياطين شقر
من الهولانديين يقومون فيها بزراعة الطباقي في مساحات مديدة
واسعة ، ويستخدمون فيها الثبان فيعطونهم اجورا لا تتحقق الا في
الاحلام ، هذا بشرطين : أولهما ان يكون الشاب قادراً ماهراً ،
وثانيهما ان يكون له الحظ المجدود الذي ييسر له الخدمة لدى هؤلاء
الشقر . وذكر لهما أنهما لابد يجدودان لأنهما وقعا في سيله ، وأنه
هو أيضا مجدود باستطاعته اسداء الخير لهما على هذا النحو . وكان
في حديث هذا الفيلسوف عنوبة ، كانت كلماته ملساء تنزلق في سهولة
من بين شفتين ملساوين ، ولابدع فصاحبا كانت تفرض عليه
صناته حذق الكلام وموادعة القلوب ومصانة الافهام ، فهو رجل
من الرجال المغامرين ، الذين كانوا يحوسون خلال الريف يتصيدون
الشباب البرى الساذج يبعثون به الى وكلائهم بالموانى ليرحلوم
في طلب العمل وراء البحر الى حيث تشتري الابدان اغتصاها لقاء
كراء دنى . وعيش رقيق

ولما كان في طبع الصني ارياب ، وفيه كذلك حب المساعدة
والممارسة ، لم يطمئن سكيم ولم يطمئن حكيم الى قبول الدعوة في
الليلة الأولى من عرضها ، وآثرا انتظار الغد ، قالغ الذي يليه ،
وانتيا أخيرا الى ان بلعا الطعم كما بلعه قبلهما ألوف وثمان مئتين ،
بخمسة وثلاثين دولاراً فضة ، باعا الجسم والروح

ليست هذه حكاية من صنع الخيال ، ولكنها واقعة صدق ،
أروينا عن رواية صادق ورجل مسئول :

سكيم وحكيم شابان من أهل الامبراطورية السماوية المقدسة
التي يسميها أهل هذه الدنيا غير المقدسة ببلاد الصين ، نشأ في
قرية من قرى مديرية « كاتون » ولازماها حتى بلغا سن الشباب
الأول ، من العشرين ، هذا باحتساب دوران الأرض واختلاف
الليل والنهار ، فانك كنت تراهما فتحسبهما بلغا الثلاثين او فاناها ،
وتحلق في وجوههما الكالحين مليا فتجدهما مثقلين بهموم الاربعين
والخمين . وتلك المسحة الحزينة الكلداء تجدها حيثما ضربت في بلاد
الله فالتقت بصني شاب أو شيخ ، دائما أبدا ذلك الوجه التحيل
الشاحب المسكين الذي تكاد تنظر منه الصفرة والالم . اشترك سكيم
وحكيم مع شباب امتهم في حمل ذلك الوجه الكالح الحزين ، وزاده
كلاحة وحزنا فروض ثقيلة يفرضها الآباء على الابناء من يوم
يخلقون ، فالابن دائما في طاعة أبويه ومن متاعهما ، لقن صغيرا أنه
انما خلق لخدمتهما وترقيتهما وكسب معاشهما ، وأن وجوده في هذا
العالم لا يبرره الا التضحية لهما بالنفس والنفاس

وذات مساء ذهبا الى حانوت القرية الصغير يشتريان من
الافيون اطيبه وأفضجه ، ويتخيران منه أكثره تسكينا للطبع الكاثر
وتخديرا للزجاج الحاد ، قد كان اتفق في تلك الليلة أن أبويهما لم
يكونا على أطيب حال وأرحب بال ، فالتقيا هناك بعد غيبة أيام
قليلة ملائهما بالنوق الكثير ، فرحب حكيم بسكيم ، ورحب سكيم
بحكيم ، ونساء ملياً في أدب كثير عن صحة أبويهما ، ولما بلغا من
ذلك ما طمأن بالهما وأقر خوفهما ، اتفقا يصفان الزمن السيئ
ويشكون ضيق الحال ؛ ويتأسفان على ما حاق بالقرية من الفقر والجوع
وكان الى جانبهما رجل من أهل الصفرة كذلك ، الا أنه
سمين بدين ، وقد اضطجع على فراش من فرش الحانوت يبي
لنفسه تدخنة الأفيون ، وكان يستمع للشابين وشكائهما ، فلما بلغا

وفي صبيحة يوم كان سكيم وحكيم يدقان بأقدامهما تراب الطريق الى ميناء كاتون ، وهو ميناء في الشرق الاقصى في ذكر اسمه غناء عن سوء وصفه وشناعة الامور التي تجري فيه ، ولما بلغاه سيقا كالانغام في قطع كبير من الضحايا الى سفينة صينية عتيقة عرفت البحار طرازها منذ خمسة قرون . وكانت سيئة النظام فاسدة التقسيم عاطلة من كل أدوات الراحة ووسائل العيش ، لا أقول الرفية ، ولكن اللازم للتمييز بين وبين عيش الانعام وسائر الحيوان . دخل شباب الصين الى السفينة الصغيرة وكانوا خمسين ومائة رجل فلا واطبقتهم حتى ضاقت بهم ، ولكن لم يظفر عليهم أنهم ضاقتوا بهم ، وكيف يضيق الصيني بشيء وهو من أمة يرى الرجل منها صنوف الكرب تحمل به وبأهله ، وألوان الخدش والعذاب تنزل بغيره وبأهل غيره ، وهو يحدق الى هذه وإلى تلك بعين تنظر ولا ترى ، ومقلّة إن أدركت من الصور ميناها فقد فاتها معناها

وتحركت السفينة باسم عزيريل بجراها والى جهنم مرساها . وبتحركها بدأت تحرك الامور . فالبحر أخذ يدور فدارت معه نفوس الراكبين — في الأمم المنحصرة يذهب دوار البحر بوقار الناس ، وهم يملكون ذلك من أنفسهم فيحرصون على حرمتها فيتقون مايقع لهم من ذلك بالتخني والتستر ، أما أصحابنا فلم يعرفوا الموقار اسما ، ولا لحرمة النفس معنى ، ولو أنهم علموا من ذلك ما علم غيرهم لما أغناهم عنهم شيئا ، فلم يكن في السفينة موضع فاضل ، فكيف بمكان سائر ، وما حاجة الصيني العامل المسترق للستر والحفاء ، فضت أيام ثلاثة ، اختلط فيها الانسان والمتاع والمكان ، بمقتوفات الخلق في جو امتلاء فسادا وتنضح سما

وصحا الجو في اليوم الرابع فرفع الرجال رؤوسهم رقاموا الى وجبة من سمك وأرز ، الارجلين بقيا بلا حراك على ظهر السفينة . ومن أجل هذين اجتمع رباب السفينة بوكيله اجتماعا سريعا فقرر ان الرجلين يحضران ، وانه لا بد ألا يموتا في السفينة فيجلبا لها الثوم والخراب . وكان من عادة أمثال هذه السفن ان ترسى على شواطئ غير أهلة طلبا للوقود الرخيص الذي يفر اليها هربا من الضريبة . وفي أول ارساء أنزل الرجلان قفرا لذلك فرحا كبيرا ، ولكنهما مالبثا أن أدركا أنهما نزلا الى أرض لا أنس فيها ولا عون بل فيها المرض المتصل والموت البطيء . فبكيا واستغاثا بطلبان العودة الى السفينة ، ورفعا ايديهما عثا بالرجاء والدعاء . وأقلعت

السفينة بدونهما . وعلم الرجال الذين بها ان هذا مآل كل من يسقط منهم هذه السقطة ، ولكن لم يتحرك فيهم بنان باحتجاج أو لسان بكلمة دفعا عن هذين البائسين ، وكيف يقع من أحدهم شيء فيه إفساد لمغامرة مائة تعود على نفسه وأهله بالعمة والثراء ؟ وما هذه بأول مرة بردت فيها المنافع الذاتية الدم الانبثاق في موقف كان من طبعه أن يغلي فيه ويفور

سارت السفينة مع الريح جنوبا ، وكان يهب من الشمال شديدا ، فسرعان ما بلغت أر خيلا يقع الى الجانب الاذني من بوغاز مالفه ، فانقلب اتجاه الريح فصار حاراً لافحاً ، وبدأ العطش يأخذ من الرجال فاستنفدوا صبريخ ماء كامل . وفتحوا الصبريخ الثاني ويفتحة انفتحت طاقة من جهنم .

ففي مساء ذلك اليوم مرض ثلاثة من الرجال مرضا مفاجئا ، وماتوا موتا سريعا فلم يجهلوا ربان السفينة ليفعل بهم ما اعتاد أن يفعله بالمرضى اذا قل فيهم الرجاء . فاستاء الربان وقشام وتربص سرا . وقذف الرجال الاحياء بالرجال الاموات من فوق ظهر السفينة الى البحر ، الى أفواه القروش ، التابعة ، وروحوش الاقايوس السابحة ، وكان في وجوههم جزع ، وفي عيونهم رعب ، وكانت في الجثث بشاعة وشناعة

في الصين يعيش الناس في فقر مدقع وجهالة سوداء ، وهذان بلدان الفئادة فاذا حلت الهيصنة (الكوليرا) بهم راعتهم أشد الروع فان كانوا على الارض فروا منها وتفرقوا سراعا في كل صوب ، ورفقوا معهم عدوى المرض في كل ناحية ، وان كانوا حيث لا مفرو ولا منجاة استسلموا استسلاما كاملا ، واشتد بهم الخوف فجمدوا عن الحركة وهذا ما حدث لسكيم وحكيم واصحابهما على تلك السفينة المشنومة ، فانهم جميعا جلسوا القرفصاء ودلوا وجوههم بين أرجلهم يحدقون في الارض تحديقا شديدا كأنما يريدون خرقها بأنظارهم ، وهم انما يفكرون فيمن تكون عليه النوبة التالية ، وبأي اسم يهتف الهاتف عن قريب

ولم يطل تفكيرهم طويلا ، فا انتصف النهار التالي حتى اجاب الهاتف منهم ستة رجال ، وما جاءت العشي حتى زاد هؤلاء عشرة آخرين . وجاء النهار مرة أخرى وجاءت شمس ، وأخذت تصب على السفينة أشعة لا من ضياء لطيف ولكن حُممًا من النار ، وكان من حولها البحر هادئا ساكنا كأنه صفيحة الزجاج ، تشقه السفينة

بصدرها فيسمع انشقاؤه واضحا في هذا السكون الرهيب
وزاد جدول المرضى وطال ، وتحرك الريح فزادت سرعة
السفينة ، وما لبثت ان ترات لها شواطئ جزيرة سومطرا .
وكان البحارة خمسة فوات منهم ثلاثة . ومات اكثر الركاب أو كانوا
في سبيل الموت ، وأحرق الاحياء الى الارض البعيدة ، الى الامل
النائي ، الى الحياة من بعد ان ذهب رجاؤهم في الحياة . وكان من
بينهم نفر ذهب الرعب بصوابهم فزادوا الحال خبالا
وعلم الربان ان السلطات لن تسمح بدخوله المرفأ الذي كان
يطلبه على هذه الحال ، فكتب عنه ، وسار بجحذا الشاطئ . يطلب
مرسى آخر ، وبعد ساعات وصل الى ميناء صغير هولاندا .
وازدحم الرجال على ظهر السفينة ، وفي عيونهم برق الامل ،
وفيها كذلك يريق الدموع .

ولكن كان الربان اضطر الى أن يستعين على قيادة السفينة بأيد
تعوزها الخبرة وينقصها المران ، فلم يستقم سيرها ، وظهر كأنها
لا تعرف أين تميل ولا إلى أين تقصد ، أو كأنها تدرى ولكن
لأمر ما تخشى وتخاف . فأنار ذلك الريشة في موظفي الميناء فخرج
اليها ضابط هولاندى في قارب ومعه بعض الجند ، فلما بلغ صاح
مترجمه الصينى الى رجال السفينة يسأل ما بها . فصمت الجميع
ونظمت الجثث المترامية على ظهرها

فصرخ الضابط : هانا الكوليرا . الكوليرا السوداء . لا سباح
بالنزول والاهلك من بالجزيرة جميعا . يا مترجم . صح بهم أن لا
أمل في النزول . وانهم ان أبرأ نسفت السفينة بمن بها ،

فكان بالسفينة هرج ، وكان بها مرج شديد ، واصطفت تلك
الوجوه الجوفاء الشاحبة تطل على القارب تكي وترجو في دعر
ودهش من أنف تبلغ القوة هذا المبلغ من الانسان . وتحول
الضابط بنظره عنها وفي قلبه إحساس قوى أليم بأنه انما حكم بالموت
على هؤلاء العسرين ، ولكنها الاوامر لم يكن باستطاعته مخالفتها ،
رغير ذلك فلم يكن بالميناء بحجر صهي ينزل هؤلاء الاشقياء فيه

واجتمع الربان بوكيله ، واعتزما أن يعبرا البوغاز الى الشاطئ .
الآخر يحاولان النزول على شاطئ الملايا . كان هذا آخر أملهم
فتمسك الرجال به تمسك الفريق بقطعة شب عائمة ، فقام من
استطاع منهم بالمعونة لنصل السفينة سرورا الى منزل الخلاص .
وجاء الليل فرض الوكيل وذهب . وجاء دور حكيم فدافع المرض

الماء . ولكنه لم يفعل شيئا
دبر الربان ودبر القدر ، فحدث ما لم يكن ينتظر . سكنت الريح
وكان تيار الماء قويا في هذه المنطقة فحمل السفينة معه ، وحل معها الجثث
التي قذفت بها ، فسارت حولها في موكب مريع ، وازدحم الرجال
على السفينة ينظرون الى الرجال الذين يرقصون في الماء . ونظر حكيم
فيما نظر صديقه حكما يصعد في البحر وفي فمه صياح وفيه ازباد
وأرغا ، ثم يغطس غطسة فترتها ست من زعاف سوداء ، أكلت
والقروش ، حتى شبت ، ومع ذلك بقيت على المائدة بقية محبت
السفينة حتى بلغت ميناء دكلانج ،

وكان البرق قد طير خبر السفينة الى سنغافوره ، فخرج رجال
الميناء يطلبونها . فأقبلت تنهادر في ثقة من النزول هذه المرة لأنها
تخلصت من آثار الوباء أو خالت انها تخلصت منه ، ولكن حال الرجال
الذين حملت كانت تنم عن كثير ، وغير هذا فقد دخلت تجرور في
أذيالها على الماء من بقايا الاموات ورائحة تعفن التهمة للرياح الاربع
فأحاط بها الجند من كل ناحية ، وساقوها الى جزيرة العزل ،
أما الاموات فدفنهم مع كثير من الجير ، وأما البقية القليلة الباقية
فركزهم في نطاق مضروب ، ومرضوهم فوات منهم ثلاثة ، وخرج
الباقون بعد حين في ذهول كبير ، الى الدنيا بلا خوف ، الى الارض
الجامدة الواسعة الآمنة ، يستقبلون حياة جديدة وأملأ جديدا . وكان
كلما نظر ناظر منهم الى خلفه انشعر .

الانقلاب الجمهورى فى اسبانيا

١ - اسبانيا ما قبل الحرب

بقلم الأستاذ محمد عبد الله عثمان

تعانى اسبانيا الجمهورية منذ قيامها أزمات ومتاعب متوالية ، وتتعاقب فيها القلاقل والاضطرابات المختلفة . وقد استطاعت حكومة السينور ليرو الأخيرة التى قامت بعد أزمة وزارية طويلة أن تسيطر على الموقف نوعا . ولكن استنادها إلى العناصر الفاشستية والحفاظة يبرر سخط الأحزاب الاشتراكية والخطرة ، ويذكر النضال الحاد بين الجبهة الرجعية والجبهة الثورية . وتتنازع اسبانيا فوق ذلك قوتان أخريان : هما قوة الملوكة ، وقوة الكتلكة . وقد قامت الجمهورية الاسبانية الفتية على اتقاض الملوكة والقوى الدينية التى تحركها . ولكن قول الملوكة ما زالت تثبت فى اسبانيا وتعمل فى الداخل والخارج لاثارة الصعاب فى وجه الجمهورية ، وما زالت قوى الكتلكة رغم انهيارها تحاول النهوض والعمل لاسترداد نفوذها وسلطانها . وما زالت الجمهورية قوية تقبض على ناصية الحوادث ، ولكن الخلاف الذى يضطرم دائما بين العناصر الجمهورية والحررة من جهة ، وبينها وبين العناصر الخطرة والثورية من جهة أخرى ، يزيد فى متاعبها ويعرضها لخطر شتى .

قامت الجمهورية الاسبانية منذ ثلاثة أعوام فقط ، فى ابريل سنة ١٩٣١ نتيجة لنضال ديمقراطية نائرة لضطرم منذ أعوام طويلة . ولكن الديمقراطية الاسبانية قديمة ترجع إلى أكثر من قرن . وقد ظفرت اسبانيا بدستورها الحديث سنة ١٨١٢ ، أثناء الحروب البونابارتية ، وهو الدستور الذى وضعته جمعية وطنية فى قادس ، ووعد فرديناند ملكها المنى يومئذ باحترامه ، ولكنه لما عاد إلى اسبانيا بعد ذلك بعامين على أثار انتهاء الحروب البونابارتية ، عمل على توطيد الملوكة المطلقة وانتقاص الحريات والحقوق الدستورية ، فعاد الشعب الاسباني إلى الثورة فى سنة ١٨٢٠ ، واضطرم فرديناند إلى اللجوء إلى فرنسا ، ولكنه لم يلبث أن عاد إلى انتهاكه ، وعارته الجنود الفرنسية التى أمده بها لويس الثامن

عشر على تنفيذ سياسة الحكم المطلق . وكانت معظم الشعوب الاوربية تنزع يومئذ إلى الحركات التحررية ، ولكن الملوكة القديمة لم تقف جامدة أمام هذه النزعة ، ومنذ سنة ١٨١٥ عقدت المعاهدة المقدسة بين العروش الاوربية القديمة فى روسيا ، والنمسا ، والمجر ، وألمانيا ، للتعاون على اتحاد النزعات والحركات الشعبية الحرة التى يبتها مبادئ الثورة الفرنسية ، وأذكاها بالغة الملوكة القديمة فى الاستئثار بالسلطان والحكم المطلق ، وفى تجاهل الرغبات والامانى الشعبية . وفى أواخر عهد فرديناند (نحو سنة ١٨٣٠) اضطرم النضال بين فريناند وأخيه الدون كارلوس على مسألة وراثته العرش . وكانت فرديناند حتى سنة ١٨٢٩ عقيما لاولد له ، ثم ولدت له بعد ذلك ابنة ، فعمد فى الحال إلى تغيير قانون الوراثة ليحرم أخاه كارلوس من ارتقاء العرش وليبقى العرش لابنته . ولما توفى سنة ١٨٣٣ ، اعترف الكورتيز (البرلمان) بابنته ايزابيلا ملكة لاسبانيا وبوالدها وصية على العرش ، واعترفت ايزابيلا بعد ذلك بالدستور الاسباني الجديد الذى وضع سنة ١٨٣٦ ، على مثل دستور قادس . ولكن عهدا كان فياضا بالاضطراب والقلاقل ، وتوالى فيه الحكومات الضعيفة العاجزة وفستت النظم والادارة ؛ وفيه فقدت اسبانيا معظم أملاكها الامريكية على أثر الحركات التحريرية التى قامت فى امريكا الجنوبية وانهت بتحرر شعوبها من التيرالاسباني ، وقيام الجمهوريات الامريكية الجديدة ، واستمرت اسبانيا عصرا تعاني غمرا واضطرابا وفوضى ؛ ولكن الديمقراطية استطاعت خلال ذلك أن تنمو وأن تقوى ؛ وبذلك يومئذ لتحطيم الملوكة عدة محاولات عنيفة ، ووقعت من جراء ذلك حوادث دموية كثيرة . واشتد ساعد الحركة الجمهورية إلى حد روعت معه الملوكة ؛ واستمرت اداة الحكم على ضعفها وانحلالها ، والعرش فيما بين ذلك يهتز نوحا وسافرا ، حتى غدا الموقف مما يستحيل استمراره . ولم تقو الملكة ايزابيلا على مواجهة هذه الصعاب والخطوب كلها ، ففرت إلى فرنسا ، ثم تنازلت بعد ذلك عن العرش لولدها الفونسو الثانى عشر . وكان الفونسو وقتئذ طفلا فى نحو العاشرة ، فلبث العرش الاسباني خاليا مدى حين ، وأقيمت حكومة مؤقتة تحيط بها الصعاب والازمات من كل ناحية ، ثم كان عرض العرش الاسباني على ليوبولد الالماني من أمراء آل هوهنزولرن ، ومعارضة نابوليون الثالث فى ذلك ، وقيام تلك الازمة

الواقع تطوى مرحلتها الأخيرة في بطنه ، وشاء القدر أن يكون مصرعها على يد الفونسو الثالث عشر آخر ملوك قشتالة .

تولت الملكة ماريا كريستينا زمام الأمور حتى يبلغ ولدها أشده . وكانت مهمة شاقة ، لأن الأمور لم تكن قد استقرت بعد ، ولكن الملكة الارمل استطاعت ان تعمل في جو من العطف سواء في الداخل ، أو في الخارج ، فبدأت الخواطر وتحسنت الاحوال نوعا . وكان أعظم الحوادث في هذا العهد نشوب الحرب الاسبانية الأمريكية ، وقدد اسبانيا لباقي مستعمراتها ، وكان سبب نشوبها الخلاف بين اسبانيا وأمريكا على جزيرة كوبا ، وتطلع امريكا الى انتراعها من اسبانيا . ونشبت الحرب بين الدولتين سنة ١٨٩٨ ، وهزمت اسبانيا وحطمت قواها البحرية ، وقدت كوبا وباقي مستعمراتها في الهند الغربية ، وقدت أيضا جزائر الفلبين الغنية في الهند الشرقية ، ولم يبق لها شيء من تراتها العريض فيما وراء البحار وكبدتها الحرب نفقات باهظة أنضبت مواردها وأثقلت كاهلها مدى حين .

وفي مايو سنة ١٩٠٢ توج الملك الفونسو الثالث عشر ، وهو في السادسة عشرة من عمره ، وتولى زمام الحكم ، وبدأ بذلك عهد جديد في الملوكة الاسبانية استطال مدى ثلاثين عاما ، وكان عهد الفصل في تاريخها . وأبدى الفونسو منذ ولايته مهمة ونشاطا ، يد أنه لم يمض نحو عام حتى توفي السينور ساجسترا رئيس الوزارة وزعيم الاحرار ، وكان سياسيا بارعا يتمتع بكفايات جمة ، فاضطربت شؤون الحكم ، وانتقلت السلطة الى المحافظين ، وتعاقبت منهم في الحكم خمس وزارات في نحو ثلاثة اعوام ، وأخذ الملك الجديد يواجه كل الصعاب التي واجهها اسلافه . وكان الفونسو الثالث عشر يبدي منذ البداية ميولا رجعية قوية ويلتمس الوسائل المختلفة لمقاومة النزعات الحرة والحريات الدستورية ، ويعتمد في تنفيذ سياسته على العناصر الرجعية المحافظة ويجمعها حوله ؛ وكان ذلك سببا في بث السخط حول العرش وحول شخصه حتى أنه دبر يوم زواجه من الاميرة فكتوريا اوجيني ابنة اخي الملك ادوارد السابع ، أول محاولة لاغتياله (سنة ١٩٠٦) ، وبدأت من ذلك الحين سلسلة من الاعتداءات على شخصه شاء القدر ان ينجم عنها جميعا . وكانت الحركات والنزعات الديموقراطية والثورية اثما ذلك تنمو وتشتد وخصوصا في مقاطعة قطلونية . وكانت قطلونية فوق ذلك مسرح

الخطيرة التي التمست سببا لاضطراب الحرب بين فرنسا والمانيا في سنة ١٨٧٠ ؛ فعدلت اسبانيا عن ترشيح ليوبولد . وانتهى الامر باختيار أمديس أمير سافوا ملكا لاسبانيا ، جلس على عرشها نحو ثلاثة اعوام يعمل في ظروف صعبة ، ثم استقال وغادر البلاد وخلا العرش كرة أخرى ؛ وهنا اضطرمت البلاد بثورة تحريرية قوية ، واستطاع الاحرار أن يعلنوا قيام الجمهورية ، وان يقيموا الحكم الجمهوري مدى عام (سنة ١٨٧٤) ؛ وكان هذا أول طارئ حقيقى للديموقراطية الاسبانية ، ولكنه كان ظفرا خلبا ، لأن العناصر الرجعية لبثت قوية تعمل لاسترداد سلطانها . وكانت اسبانيا تعاني في نفس الوقت مصائب الحرب الاهلية ، لأن الدون كارلوس وأنصاره انتهزوا فرصة الاضطراب العام ليحاولوا انتزاع العرش فوقعت الحرب السكارية الثانية (سنة ١٨٧٢) ، ولبثت نحو أربعة أعوام تمزق أوصال الامة ، ثم انتهت أخيرا بسحق قوى الدون كارلوس وفراره الى فرنسا . وعندئذ أعلن الفونسو الثاني عشر ، وكان عندئذ طالبا يدرس في انكلترا - انه ملك اسبانيا الوحيد ، واستمر انصاره في الداخل يدبرون له سبل العودة ، حتى استطاع ان يعود وأن يجلس على عرش اسبانيا سنة ١٨٧٥ ، وهو قتي لا يجاوز السابعة عشرة ، وكان الفونسو الثاني عشر رغم حداثة يتبع بخلال ومواهب طيبة ، فاستطاع بمعاونة وزيره الشهير شارو فاس دل كاستيلو ان يقمع الفوضى وان يعيد الامن والنظام ، وان يقوم باصلاحات واسعة المدى . وتنفست اسبانيا في عهده الصعداء ، وتمتعت بفترة من السكينة والرخاء . ولكن الموت لم يمهله ، فتوفي شابا في السابعة والعشرين من عمره سنة ١٨٨٥ ، ترك ارملة حاملا ، فوضعت بعد وفاته ولدا سمي بالفونسو الثالث عشر ، واعلن منذ مولده ملكا لاسبانيا وعينت أمه الملكة ماريا كريستينا وصية للعرش

كان الفونسو الثالث عشر عاهة لتلك السلسلة الخافقة من ملوك قشتالة الذين لبثوا قرونا يحاربون العرب والاسلام في اسبانيا والذين قضوا بعد طول الجهاد على الاسلام والحضارة الاسلامية في اسبانيا . وكان وريث ملوكة عريقة كانت مدى حين تفوق جميع الملوكة الاوربية في العظمة والبهاء ، وتبسط سلطانها ما وراء المحيط على قارة بأسرها . ولكنه لم يرث من ذلك التراث العريض الباذخ سوى بقية واهنة مضعفة . كانت الملوكة الاسبانية في

حركة انفصالية قوية ومهد معركة مضطربة بين الوطنيين القطلان والراديكاليين المركزيين بزعامة السينور ليرو . وعاد الاحرار الى منصة الحكم منذ سنة ١٩٠٥ على يد زعيمهم موريه واستمررا بصحة أعوام ؛ ولكن الملك مالت أن عاد الى مخالفة المحافظين ، وكانت المسألة المراكشية تشغل اسبانيا منذ حين ، وكانت قد سويت مع فرنسا في سنة ١٩٠٤ بمعاهدة فرنسية اسبانية ، اعترف فيها بحقوق اسبانيا ، وحددت المنطقة الاسبانية تحديدا يرضى امانها . ولكن المسألة المراكشية استمرت شغلا شاغلا للسياسة الاسبانية ، بل غدت كما سئرى كابوس السياسة الاسبانية مدى اعوام طويلة ، وكانت عاملا جوهريا في تطور الحوادث في اسبانيا ، وفي تدرج العناصر الرجعية باقامة حكم الطغيان الشامل الذى لبث عدة أعوام يتحد انفس الشعب الاسبانى ، ثم انتهى بذلك الانفجار الحاسم الذى حطم صرح الملكية القديمة ، وحقق في اسبانيا آمال الديمقراطية كاملة شاملة .

وخلف المحافظون الاحرار في منصة الحكم على يد زعيمهم السينور مورا ، وفي ذلك الحين اشتدت الحركة الثورية في قطلونية ، واضطربت الحرب في مراكش في نفس الوقت لأن بعض قبائل الريف هاجمت الخط الحديدى الذى يربط المتاجم الاسبانية ؛ وقررت الحكومة أن تسمى الجنود الاحتياطية القطلونية ، فنارت قطلونية احتجاجا على ذلك ، ونظم اعتصاب عام في برشلونة امتد الى باقى أنحاء الولاية (يولييه سنة ١٩٠٩) ، وانفجر بركان الثورة فقبضت العسكرية على زمام السلطة ، وقمعت الثورة بمنتهى القسوة ، وأعدم الزعيم الثورى فرانثيسكو فيرر ؛ فازدادت البلاد سخطا ، واضطرت الوزارة المحافظة الى الاستقالة ، وعاد الاحرار الى الحكم أولا على يد السينور موريه ، ثم بعد استقالته على يد السينور كاناليخاس (فبراير سنة ١٩١٠) . واستمرت الوزارة الحرة في الحكم حتى مقتل رئيسها كاناليخاس في نوفمبر سنة ١٩١٢ . وامتاز هذا العهد بمجادنين في منتهى الخطورة ، أولهما : اضطرام المعركة بين الحكومة الحرة والكاثوليك ، بسبب اضطهاد الحكومة للكاثوليك وسخط الفاتيكان من أجل ذلك ؛ والثاني قيام الخلاف بين اسبانيا وفرنسا بسبب المسألة المراكشية . وكانت فرنسا تزداد توسعا في مراكش حتى شعرت اسبانيا أنها تهدد منطقتها ومصالحها ؛ واتهمت ألمانيا هذه الفرصة للتو به بمصالحها في مراكش ، وأرسلت

الطراد « باتير » الى مياه أغادير بحجة حماية مصالحها ، واضطرت فرنسا أن ترضى ألمانيا بتحقيق بعض مطالبها في الكونفغو ، واضطرت من جهة أخرى أن تحترم سيادة اسبانيا على المنطقة الاسبانية . وكان ذلك فوزا للوزارة الحرة ، ولكن اشتدادها في إخماد الحركة الثورية في قطلونية انتهى بمقتل رئيسها (نوفمبر سنة ١٩١٢) ؛ فخلفتها وزارة محافظة برئاسة السينور داتو لبثت في منصة الحكم حتى ديسمبر سنة ١٩١٥ ، وفي عهدها نشبت الحرب الكبرى . وأعقبتا وزارة حرة برئاسة الكونت رومانونيس ، فاستمرت حتى أوائل سنة ١٩١٧ . ولزمت اسبانيا الحياد أثناء الحرب ، واستفادت من حيادها فوائد تجارية واقتصادية جمة وتمتعت بفترة من الرخاء الحسن ؛ وكان الرأى العام الاسبانى خلال الحرب يتراوح بين تأييد الحلفاء وتأييد ألمانيا . فالاحرار وأحزاب اليسار تميل مع الحلفاء ؛ والأحزاب المحافظة ورجال الدين يميلون مع ألمانيا . وكان السلام الذى تمتعت به اسبانيا خلال الحرب نعمة سابقة وعاملا كبيرا في استقرار شئونها وأحوالها .

وفي أواخر سنة ١٩١٧ تحركت احزاب اليسار (الاحزاب الاشتراكية) ككرة أخرى ، ودبرت اعتصابا عاما في جميع اسبانيا . وكانت الديمقراطية ترمى بهذه المحاولة الى تحطيم النظام القائم ، وإقامة جمهورية اسبانية ديمقراطية ، ولكنها اخفقت في تدبيرها واستطاعت العسكرية أن تسحق الثورة في مهدها . وكانت العسكرية تتطلع دائما الى بسط نفوذها وسلطانها على شئون الحكم ، وكانت ترى من حقها بعد أن انقذت الملكية والنظام القائم من ثورات الديمقراطية غير مرة ، أن تستأثر هي بالسلطة ، وأن توجه سياسة البلاد طبقا لرأيها ، وقد استطاعت في الواقع أن تحقق هذه الغاية الى حد كبير على يد الوزارة المحافظة التى قامت يومئذ برئاسة السينور جارسيا بريثو ، وتولى فيها وزارة الحربية رجل من رجال العسكرية هو الجنرال لانثيرفا ، ولكن هذا الطغيان العسكرى لم يطل يومئذ امده لما ابتداء لانثيرفا من عجز وصلف ؛ فسقطت هذه الوزارة المسيرة ؛ وألقت وزارة حرة برئاسة الكونت رومانونيس (ديسمبر سنة ١٩١٨) ؛ وعلى يد هذه الوزارة التحقت اسبانيا بعصبة الأمم التى كانت يومئذ معقد كثير من الآمال والامانى . ولكن الوزارات الحرة كانت تصطدم دائما بعثرات وصعاب جمة سواء من جانب العرش ، وقد كان يؤثر دائما جانب

فضيلة . . . !

للاستاذ اديب عباسي

والفضائل كالرجال : منها المانع المسترخي ، ومنها الشديد الصلب الذي لا يثنى ، ومنه المقروء مفرط القر ، ومنها المشوب مفرط الحر ، ومنها مرفف الحد نافذ الثفرة ، ومنها كثير القول قليل السطوة ، ومنها الذليل المستعبد ، ومنها الابي المستكبر ، ومنها الواضع البين ، ومنها الذي ليس له أول ولا آخر . وتستطيع أن تمضي في المقارنة الى آخر ما يحضرك من صور للرجال ونماذج . ولا بكرة بما يوحى اللفظ من معاني القداسة والاشتياق من الفضل . فانت تعرف جيدا أن الفضائل كالرجال أيضا تخضع للملابسات الحياة وتعملو للزمن ، وتال من درها تقديراً عادلاً حيناً ، وتقديراً جاراً أحياناً أخرى .

وفي عصور النضال العنيف والجهاد المحرج يقصر الناس على التفتن الى جميع مناحي الحياة دقيقة وجليلة ، ويحاولون على تناول موادها تناولاً سريعاً مرتجلاً لا اشفاق فيه - غالباً - على ماض تليد ولا مستقبل موموق بعيد . والذي يربح المعركة للقوم من هذه المواد هو الذي لاشك يربح البقاء والخلود .

ولعل الشرق في هذا الوقت الحافل بجميع ضروب النزاع الملى . باقرب الاحتمالات وابعدها ، هو احوج مايكون الى أن يكر راجعاً الى هذا الكتاب القديم الذي دونت فيه فضائلنا ، ويطمس بالقلم العريض هذه الاسطر المحرمة التي تسيء الى رجولة الشرق ، وتنقص من حيوته الفردية ثم حيوته الاجتماعية ، وعملية التنقيح في الاخلاق والفضائل هذه هي عملية قديمة خبرها اليونان والرومان والعرب وغيرهم ، وخبروا خيرها أصدق مختبر . ولعل أشد عصور هذه الأمم سواداً هي العصور التي كانت فيها عين الرقيب في غفوة عنها ، فشببت بعض هذه الفضائل من وقتها ونشبت تنهش في الحياة وتوالى تمزيقها الى أن أحالتها في النهاية رسماً للجسم ، وبقية من جثة والحياة - كما تعلم - من أقدم ما خط في كتابنا الاخلاقي - الحياة لا بمعنى صرف النظر وتحويل الفكر عن الشهوات والملاذ الدنيئة - بل الحياة بمعنى اعطائك سيفك لحصنك ليقالك به ، أو

الطغيان والقمع ويعتمد على مؤازرة العناصر الرجعية والعسكرية والدينية ، أو من جانب العسكرية وقد كانت ترهق بضغظها كل حكومة لا تدعن لارادتها ووحيا . فسقطت وزارة رومانونيس ، وخلفتها وزارة محافظة برئاسة السيئور مورا ، ثم وزارة محافظة أخرى برئاسة السيئور تركا . وكانت هذه الوزارة الاخيرة وزارة قوية مستترة ، ولكنها اصطدمت بارادة العسكرية ولم تدعن لها ، فاستقالت مرعومة ، ولكن المحافظين استمروا في الحكم ايضا ، أولاً على يد السيئور سالازار ثم على يد زعيمهم السيئور دانو الذي ألف الوزارة الجديدة في مايو سنة ١٩٢٠ . وكانت اسبانيا ترزح يومئذ تحت خططين عظيمين : أولهما اضطرام الثورة في قطلونية ، وثانيهما اضطرام الحرب في مراكش ؛ وكانت حوادث قطلونية دائمة كابوس السياسة الداخلية ، كما كانت حوادث مراكش كابوس السياسة الخارجية ، لحاولت وزارة دانو أن تقمع الثورة في قطلونية وانساق كالعادة الى القسوة والتطرف متأثرة بارادة العسكرية والعرش ، ولكنها لم تفلح في اخماد الهياج ، وانهى الامر بمقتل رئيسها (مارس سنة ١٩٢١) ؛ فعاد السيئور سالازار الى تأليف الوزارة الجديدة : وهنا تطورت حوادث مراكش تطوار خطيراً نرجي . شرحه الى الفصل القادم .

محمد عبد الله عنان
الحامي

عدد الرسالة الممتاز

- يصدر يوم الاثنين القادم في ضعف العدد المعتاد حافلاً بصـ : حائف المجد العربي لا قطاب الادب والبيان في مصر وفي الاقطار العربية وسيداع بقرش صاغ واحد فاجتهد الا يفوتك

بالمعنى الذى أردت هو قتل للغرور واستئصال للقعة . وذلك أن ظهور الجميع بمظهر الصراحة والثقة بالنفس لا يدع للدعى مضطرباً يضطرب فيه أو مجالاً يصل فيه ، إذ لا يبقى حينها راجحاً إلا سوق الجدارة والاقتصاد . ولو اتقى المزارعون لراح هؤلاء الأدعياء المغرورون بملأون الدنيا صياحاً وصخاً وادلاً بقوتهم وسمو مواهبهم :

زد على هذه المحاذير أن الحي بانزواته قد يحرم المجتمع الذى يعيش فيه كثيراً من الثمار الطيبة والجنى البائع الذى قد لا ينحسب خصبه المطلوب في غير نفسه . وحذا لو درس أصحابنا التجلون هؤلاء شيئاً من صفات الطبيعة الناطقة ، ولقنوا بعض دروسها العملية . إذا كانوا يشفون من مرضهم المخامر هذا . لينظروا إلى الزهرة ترفع جيدها لتستقبل الشمس ، وليلحظوا الرياح تذر البتة لا تثبت جهد التثبث في أديم الأرض ، وليلحظوا أيضاً الزهرة الجميلة لا يفرح عطرها يأتي عليها منجل الحاصد وتلقى بين ما يلقي أمام البهائم . ثم لينظروا إلى ذلك الطائر الجميل يتخذ من رواء ريشه وجمال ريشته وسيلة للتثبث بأسباب الحياة . وليلصغوا أيضاً إلى ذلك الطائر عينه يملأ الأرض برجع صوته الرخيم ، لا يشنف أسياعهم ، بل ليكون له عما تصوغه حنجرته الصغيرة وسيلة يستبقي بها النوع ويستديم الذرية .

إن المرونة الخلقية لا بأس بها ، ولكن ليس إلى الحد الذى يصبح عنده الإنسان كالأسفنج تقتصر كل ما فيه من حياة دون أن يأسى أو يتألم ، فيحاول المدافعة عن نفسه بالتي هي أحسن أو بالتي هي أشر . الحرير لا بأس به لباساً للترفين ، ولكنه بشس اللباس للحارين . فلنكن إذا الشولة تدمى الأنامل وتؤذى الملبس لا الوردة تنثر غلائلها أو الشهد يستساغ منه له .

شرق الأردن أديب عباسي

دواق حاسمة في تاريخ الإسلام

بقلم الاستاذ محمد عبد الله عنان المحامي

ظهرت الطبعة الثانية بعد أن نقحت وحقت وضمت إليها بحوث جديدة ، يقع في ٢٦٠ صفحة من القطع الكبير طبع دار الكتب وثمنه ١٥ قرشاً عدا اجرة البريد ، ويطلب من لجنة التأليف والترجمة والنشر

الارتقاء على فجوة بين حائطين ليعبر عليك إلى غايته من هو دونك ، أو السير وراء الناس من بعد تلتقط بقايا الزاد وفات الاطعمة . أن سيل النجاح سيل واضح لا يخطئه النظر الصائب والاستعداد الصادق . فإذا رمت السير فيه غير مرفوع الرأس موفور الثقة بالنفس ، فاحر بك أن تجدك في آخر الطريق أو موطئاً للأقدام . إن الزحام على طيات الحياة لا يدعك تسير في رفق وعلى مهل . وخجلك الذى تخجل واستكانتك التى تستكين ، ليس لهما إلا نتيجة واحدة تعرفها لاشك تمام المعرفة . وهى لارب الحرام والحية على حين قد تكون وانت المحروم أكثر الناس استعداداً واحقهم بالفوز تقول كاتبة فرنسية : ما من حياة الاويمكن ان تكون ضرراً على حياة أخرى أو أكثر . فإذا صدقت كاتبتنا فيما تقول . وما أخالها الا صادقة . فما معنى ذلك ؟ معناه ان نجاحك في سعى أو سبقك إلى غاية هو في الواقع حرمان لواحد أو أكثر ممن عداك . فهو لذلك مدفوع بغريزته إلى مزاحمتك وإقامة العراقل في وجهك ليصرفك عن النجاح في هذا المسعى أو السبق إلى تلك الغاية . وهو غالباً لا يكتفى بأن يوفقك حيث انت بل تراه لا يحجم ولا يتجمجم ان يدفعك خطوة أو خطوات إلى الوراء ، فذلك ضمن لفوزه وأكفل بنجاحه .

ونحن لاندعو إلى اطراح الخجل والمزاحمة بالمناكب لنقف عند هذا الحد من تقربة الانانية الفردية واحتجان معظم الخبر للنفس . ولكن يقينا الذى لا يتسرب إليه الشك هو ان من أحسن نيل حق خاص واجاد في مدافعة الاخصام عنه يحسن أيضاً المدافعة عن حق عام والمساهمة في نصرته . والمروءة في أمم الغرب العريقة يزوج في اتون من الاخصام العنيف والنضال الشديد فما يزال ينحى ويذود عن نصيبه الموموق وحقه لا يشرع حتى يناله . فإذا دعا داعي التضحية العامة والبذل المطلق كان صاحبنا هذا في أول الملبين وطلبة المستجيين . وما ذلك الا أن فضائل الصبر والاحتفال بصيبها المرء من هذا النضال مضاف إليها استشعاره الرضى كل الرضى عن هذا البلد الذى يظله ويهيى له من فرص النجاح على قدر استعداداته ، هى مما يجب إليه هذا البلد ويدعوه إلى المسارعة في البذل له والتضحية من أجله وليس من باب المصادقة المحضة ان تجد الانكليزى أكثر الخلق مطالبة بحق خاص ، وأكثرهم في ذات الوقت مطالبة بحق عام

نم لا تحسبن انتفاء الحياة والخجل بولد الغرور ويشجع على القعة كما قد يتبادر إلى الذهن . والصواب أن نقول : ان انتفاء الحياة

الشطرنج

كيف اخترع ؟ - تطوراته بين الأمم القديمة

لعبة الشطرنج من أدق الالعاب الفكرية وأهمها وأرفعها . بل هي معيار لقوة الذكاء ، والمهارة والحذر والدهاء والافتداه ، لأنها دقيقة في وضعها ، دقيقة في لعبها ، تروض الانسان على التحذر وسعة الخيلة وتدفعه إلى المجازفة اذا ماتبين له فيها طريق أمل من الفائدة .

إن هذه الرقعة التي يلعب عليها اللاعبون بقطع من الخشب مصورة ذات أسماء . موضوعة ، إنما هي ملعب الحياة ، ومضمار السباق والرهان فيها ، بل هي سر الحياة والعظمة ، والموت والمهانة والزراية ، فقيها يعلم الصغير إلى منصة العرش ، وفيها تخطو الفرس ثلاثا فتعلو على الشاه فتلقيه بجافرها ، هذه وغيرها كلها مشاهد في لوحة هذه الحياة التي تتنورها دائما ظروف شاقة لا يهتمها غير ذى الصبر والجلد الذي يفسح له من الآمال مجالا ، ويجعل بين حدى الفضل والنجاح اتصالا .

لا يوجد من الأسانيد التاريخية القديمة شئ . محقق يدل على تاريخ وجود هذه اللعبة الفكرية كاحققت هذا ، دائرة المعارف الفرنسية ، وكل ما عرفوه عنها راجع إلى العهد الذي ذاعت فيه ، فقد كان للتدما ألعاب شتى بالطبع يلعبون بها في فراغهم لترويح نفوسهم . وقد تشاهد منقوشة على الآثار المصرية القديمة ولكن لم تعرف لها قواعد

« وقد قيل في أساطير الاولين إن أول من اخترع لعبة الشطرنج هو (بالاميد) إبان حصار طروادة وقد صدرت جريدة خصيصا بهذه اللعبة اسمها (بالاميد) .

وللشطرنج أسماء قديمة تبين اسمه العصورى ، فقد كانوا يطلقون عليه في أوروبا في القرون الوسطى ، عندما كانت اللغة اللاتينية ذائعة في ذلك الحين اسم (لودرس لاترنكو لوروم) وكانوا في الهند يسمونه قديما (شطرنجا) وأطلقوا عليه في القرن السادس اسم (شانورانجا) وتسربت هذه اللعبة إلى فارس وبلاد العرب وغيرها من مختلف البلاد . ولعل أول عهد لأوروبا بها كان القرن السادس عشر

وأخذت تذيب فيه إلى حد أن تألفت فيها مجامع ومدارس وجرت مسابقات بين البلاد وعقدت مؤتمرات خصيصا بها وغامر فيها الغاؤون بضياعهم ورؤوس أموالهم حتى لقد قدر واحد كل ماملكت يدها في سيدل لعبة واحدة فلم يحزن لأنه أصاعها بغلظة فكرية . ولعبة الشطرنج في ذاتها ، فكرية تبعد بالناس عن كل موبقة وتصرفهم عن كل إثم ، فأنت ترى الجالس أمام الرقعة مقصور النظر والفكر عليها ، لا مطمع له إلا أن يثبت بهمك في المغامرة ليغلب بجد ، ويدفع عن حياض فكره بحق .

وللاعبين حين غريبة في التغلب ، فإن الدهاء لا بد أن يكون الآلة العاملة مع الفكرة ، مثال ذلك أن اللاعبين في أوروبا في القرن الخامس عشر كان أحدهما إذا لعب الثاني لبلا جعل الضوء إلى يساره ، وإذا ملاعبه نهرا اجتهد في أن يجعل خصمه إذا الضوء حتى يضلل بصره . وقد كانت هذه الطريقة التي جرى عليها (فنسان) و (دى لوسينا) وهما من أشهر اللاعبين الأوروبيين في ذلك الحين . وقد كان للعرب القديح المعلى في هذه اللعبة ، وكانوا يسمون الملك « شيخا » وهو الذى أسماه الفرس « شاه » ، وجرت تسميته حتى الآن . وقد روى « الصفدى » أنه رأى مرة في دمشق سنة ٧٣١ هـ شخصا يعرف « بالنظام العجمي » وهو يلعب الشطرنج غالبا في مجلس « الصاحب شمس الدين » ورآه أول مرة يلعب مع « الشيخ أمين الدين سليمان » رئيس الأطباء فغلبه مستدبرا ولم يشعر به حتى ضرب « شاه مات » بالفيل .

وحكى له عنه أنه يلعب غالبا على رفعتين وقدامه رقعة يلعب فيها حاضرا ويغلب في الثلاث . وكان الصاحب يدعه في وسط الدست ويقول له عد لنا قطعك وقطع غريمك فيسردها جميعها كما به يراها .

وأجمع بعض من المؤرخين على أن السبب في اختراع لعبة الشطرنج راجع إلى عهد الملك « تلييت » ملك الهند الذى أحزنه أن يضع « شير بابك » أحد ملوك الفرس « الترد » وهو رموز على السنين والحساب ، والأشهر ، والأيام ، والأسابيع ، والقضاء والقدر ، إلى غير ذلك . فعند حكمه صوصة ، إلى اختراع لعبة تفوق تلك ولعد فخارا للهند . فاخترع لعبة « الشطرنج » التي أجمع حكماء ذلك العصر ومفكره على تفضيلها . فلما أن عرض أخراشه على الملك أعجب به وطلب منه أن يمتنى عليه ما شاء من جزاء ،

مهجور اللغة

روى أن ابن زيدون قام على جنازة بعض حرمه والناس يزورونه على اختلاف طبقاتهم فاسمع يجب أحداً بما أجاب به غيره ، قال الصلاح الصفدى : وأقل ما كان في تلك الجنازة ألف رئيس ممن يتعين عليه أن يشكر له ، فيحتاج في هذا المقام إلى ألف عبارة مضمونها الشكر .

وردد أن ابن نباتة الخطيب المصرى أملى مجلدة معناها من أولها إلى آخرها « أيها الناس اتقوا الله واحذروه فانكم إليه ترجعون » وكان الحريرى صاحب المقامات كلما جمع بين الحارث بن ممام وأبى زيد السروجى وأراد أن يفرق بينهما بقوله « فلما أصبح الصباح » أتى بعبارة تغايرها لفظاً في كل مقامة .

وليس في هذا كله ما يدعو إلى الغرابة وإن دل على البراعة ، فان اللغة العربية تمتاز من سائر اللغات بكثرة الترادف في الالفاظ والتعدد في الصيغ ، يذكرون أن للخمير فيها مائتى اسم وللجمل خمسمائة ولل سيف ألفاً ، وهذا مما يساعد الكتاب على التوسع في العبارة ، ويعينهم على التفنن في أساليب الكلام ، ولكن العجز قد يكتابنا عن أن يحفظوا على اللغة هذه الميزة وأن ينتفعوا بها في كتاباتهم ، فهم يصيغون عباراتهم على نمط واحد ، ويمجرون في أساليبهم على طريقة متفقة ، وتجدد يستعملون الالفاظ محدودة ، وأبينة منكورة ويميلون إلى الترهل واللين ، حتى أصبحت نرونا اللغوية يكتنفها الإبهام والغموض ، وأصبحت أساليبنا في الكتابة ضعيفة واهية لا تلح فيها أثر الفن والجمال .

وكتابتنا معذورون في هذا ماداموا لا يشتغلون بمتن اللغة ، فقل منهم من يهتم بكتاب اسمه « القاموس » ، أو « اللسان » ، أو « أساس البلاغة » ، وقل منهم من يعرف شيئاً اسمه « فصيح ثعلب » ، « فقه اللغة » أو غير ذلك من كتب اللغة ، يكتفى الواحد منهم بأخذ لفت من الصحف والمجلات ، وبمعرفة جل من الالفاظ من نوع « حسب » ، ومهما يكن من شيء ، ليجعل نفسه في عداد الكتاب ثم لا يستحي من اتهام اللغة العربية بالعمق ونضوب المادة وربما بالتأخر والقصور ١١

أنا لا أرجو من الكتاب أن يرسموا طريق ابن زيدون في

فتمنى عدد تضعيفه حبات قمح ، فأنكر عليه الملك هذا الطلب التافه فألح المخترع في إجابة طلبه . فحسب أهل ديوان الملك هذا التضعيف ثم قالوا له إن ما عندنا من أتمح هو دون الطلب ، فدعش ، ثم أوضحوا له الأمر فأعجب به لأن تضاعف الأعداد إلى البيت السادس عشر أسفر عن اثنين وثلاثين ألفاً وسبعمئة وثمانية وستين حبة من القمح . فكذلك قدحا ، ثم ضوعفت أجزاؤها إلى البيت العشرين . فكانت وبة ، ثم ضوعفت هذه الأرباب فكانت في البيت الأربعين مائة وأربعة وسبعين ألفاً وسبعمئة واثنين وستين أردبا وثلاثي الأرب . ولما كان الأرب ستة وتسعين قدحا فان هذا القدر بملا شونة ، ثم ضوعفت الشونة إلى البيت الحسين فكانت الجملة ألفاً وأربعمائة وعشرين شونة ، وهذا القدر يعادل نسج مدينة ، ثم ضوعفت المدينة إلى البيت الرابع والستين وهو آخر بيوت رقعة الشطرنج ، فكانت النتيجة ستة عشر ألفاً وثلاثمائة وأربعمائة وثمانين مدينة وهو ميزان الرقعة جميعها . فان جمع من البيت الأول إلى الثالث والستين كان الحاصل مساوياً لما في البيت الرابع والستين لا ينقص عنه غير حبة بر واحدة ، ثم جمع ما في الرقعة جميعها فكان اثنين وثلاثين ألفاً وسبعمئة وثمانين وستين مدينة .

فعجب الملك ومن حضر مجلسه العجب كله .

أبو بكر طاهر مؤمن

كتاب المفصل

في تاريخ الأدب العربي

للسنين الرابعة والخامسة من المدارس الثانوية

أتمت « لجنة التأليف والترجمة والنشر » طبع هذا الكتاب وهو من تأليف لجنة شكلتها وزارة المعارف من الأساتذة أحمد الاسكندري وأحمد أمين وعلى الجارم وعبد العزيز البشري وأحمد ضيف — ويشمل تاريخ الأدب العربي من العصر الجاهلي إلى الآن

ويقع في جزئين مجلدين في نحو ستائة وخمسين صفحة وثمان الجزء الأول منهما عشرة قروش والثاني خمسة عشر قرشاً ويطلب من

لجنة التأليف ومن الكتاب الدائرة

الالوان والصور في شعر ابن الرومي

الشعر تمثيل وتصوير ، قبل أن يكون لفظاً منسجماً وكلاماً مزوقاً ، وكما تعجبنا دقة الراسم حينما يبرز الأضواء والظلال ، والالوان والشكل ، لصورة من الصور ، فكذلك تعجبنا بيقظة حواس الشاعر حين يصور لنا في منظومه واياته ما يرسمه الراسم بريشته وألوانه ، وحين يبدي لنا الشاعر حور العيون ، وسحر الجفون ، وحرمة الحدود ، وبروز النهود ، بتتميل وتصوير لا يرشده والوان ، كلا الفنانين يمثل للحقيقة ، إلا ان الراسم يصوغها شكولا والواناً ، والشاعر ينقلها شعوراً ووجداناً

قد يجتمع — وهذا نادر — للراسم خيال الشاعر ، وللشاعر دقة الراسم ، فان كان شئ من ذلك فقد استوى كل منهما على عرش الفن — فأى الرجلين كان ابن الرومي ؟

كان ابن الرومي رساماً فناناً ، ومصوراً ماهراً ، مرهف الحواس شديد التأثر بالطبيعة كأن أعصابه اسلاك كهرباء وعينه عدسة الكاميرا ينطبع عليها مختلف المناظر والصور . وكان أذنه — ميكرفون — موصل بالتقاط دقيق الأصوات وجليلها . وكان ابن الرومي أيضاً شاعراً مطبوعاً واسع الخيال ، خصب الشعور ، مشبوب العاطفة . ولئن حق لابي العلاء ان نسميه شاعر الفلاسفة وفيلسوف الشعراء . فن حق ابن الرومي ان يكون شاعر المصورين ومصور الشعراء . لان في شعره دقة المصور وتعدد الوانه ، وروعة خيال الشاعر وسمو عواطفه . وهو حين يصف قبة شاذية ، يستهويك من شعره عاطفة مشبوبة وخيال خصب ، ثم تصوير دقيق واتقان للالوان الطبيعية .

وقبة إن منحت رؤيتها رضى مسموعها ومنظرها شمس من الحسن في معصرة ضاهت بلون لها معصرها

الغريب وإحياء المهجور من الألفاظ ، فإرى أن تختار الكلمات الناصحة ، وأن يراعى في وضعها القرابة والنسب ، حتى تحسن الصيغة وتطيب الألفة ، وهو رأى صحيح ولكنه يحتاج في تنفيذه كما قلنا إلى البراعة والدقة ، فلعل الكتاب يستجيون لدعوتنا ، ولعلمهم براعون هذا في كتاباتهم فيكونوا قدبروا بلغتهم وخدموا أساليبهم ؟

الزقازيق محمد فهمي عبد اللطيف

كتابته ، ولا أن يذهبوا مذهب ابن نباتة في أسلوبه ، ولا أن ينجسوا منهج الحريري في سجعته وتكلفه ، وإنما أَدْعُوهم إلى التمكن من فقه اللغة ومنها ، والارتفاع بالقواميس والمعاجم فان هذا مما يساعد على تلوين الخطاب وإحياء كلم اللغة الميتة ، فكلم في لغتنا من ألفاظ مهجورة ، وكلم في قواميسنا من مفردات مهملة ، مع أنها تصلح للاستعمال والتداول على أسلوات الألفاظ ، فثلا كلمة « يتمعج » بمعنى يتلوى ويتثنى لا تجد الكتاب يستعملونها مع أنها سهلة النطق والرسم وقد تكون أولى مرادفاتنا في الاستعمال ، ومثلها كلمة « يعمس في الأمر » بمعنى يتجاهله ويتأفل عنه إلى غير ذلك من الكلمات التي نحن في حاجة إلى إحيائها والتي في تداولها تغزير لمادة الكتاب

وإحياء مهجور اللغة ليس معناه ان تستعمل كل كلمة غريبة مجهولة ، وان تجربها على أي وجه كان ، وتدرجها في أي عبارة كانت ، وإنما هذا مقام يحتاج إلى البراعة والدقة ، ورد عن ابن شهيد الاندلسي انه قال « جلس إلى يوما يوسف الأسرائيلي ، وكان أفهم تلميذ مربى — وأنا أوصى رجلا عزيزا على من أهل قرطبة وأقول له : إن الحروف أنساباً وقرابات تبدو في الكلام ، فإذا جاور النسيب النسيب ، ومازج القريب القريب ، طابت الألفة وحسنت الصيغة ، وإذا ركبت صور الكلام من تلك ، حسنت المناظر وطابت المخار ، أفهمت ؟ قال إى والله ! قلت له وللعرية إذا طلبت ، وللصاحبة إذا التمس ، قوانين من الكلام ، من طلب بها أدرك ، ومن نكب عنها قصر ! أفهمت ؟ قال نعم ، قلت : وكما تختار مليح اللفظ ورشيق الكلام فكذلك يجب أن تختار مليح النحو وفصيح الغريب وتهرب من قيحه قال : أجل ، قلت : أفهمت شيئا من عيون كلام القائل ؟

لعمرك إنى يوم بانوا قلم أمت خفاتها على آثارهم لصور غداة التقينا إذ رميت بنظرة ونحن على من الطريق نسير ففاضت دموع العين حتى كأنها لناظرها غصن يراح مطير قال : إى والله ! وقتت و خفاتها ، موقعا لذبا ووضعت « رميت » و « من الطريق » موضعا مليحا ، وسرى « غصن يراح مطير » مسرى لطيفا ، فقلت له : أرجو أنك تنسيت شيئا من نسيم الفهم ، فاغد على شئ تصنعه الخ .

وفي هذه الحكاية بشرح لنا ابن شهيد كيف يكون استعمال

في وجنات تحمر من خجل كأن ورد الربيع حرها
وللشاهد الطبيعة الفاتنة ، وبحر الربيع الموثقة ، لوحات ساحرة
في شعر ابن الرومي ونحب ان نعرض عليك لوحة من هذه اللوحات
لترى صدق قولنا . قال يصف روضة

وجادها من سحابة ديم ورد انوارها وعصرها
وساق من حولها جدارها فشق أنهارها وجحرها
فارتدت الماء من جوانبها فزأها ربنا ونضرها
أمامها بركة مرخمة ترضى اذا ما رأيت مرمرها
أغارها البحر من جداوله لجأ غزير المياه أخضرها
أفلاترى انك في كل بيت ، حيال زهرة تنطفئها ، وريحانة تنشقها ،
وبركة إطارها من مرمر ومياها أشبه بماء بحر أخضر ؟

ثم إن حاسة اللون عند ابن الرومي حاسة زائكية متوفرة : وهي
في شعره بمنزلة علة الألوان عند الرسام . لا تقوم صورته إلا بها ، ولا
تأخذ حظها من الحياة والحركة إلا بأصباغها . فحين يصف لك الكأس
تفرق فيها الخمر لا يشبهها بمصباح من الدر على أرض من الذهب ،
وإنما يوكل بها حاسة اللون الزائكية الیقظة فلا تكاد تعرض الألوانها
البراق وشعاعها الخفاق . وقد يكون حظ ابن الرومي من تألق الخمرة
ولهيها . أكبر من حظ أبي نواس من نشوتها وديبها

صفراء تنحل الزجاج لونها فتخال ذوب التبر حشو أديمها
لطفقت فقد كادت تكون مشاعة في الجو مثل شعاعها ونسيمها
ولقد عرض قوس قزح ليمون الشعراء ماعرض ، فلم تر شاعراً
قبل ابن الرومي أو بعده استطاع أن يصور ألوانه الطبيعية في آياته
نصير الرسام له في لوحته وألوانه . فأنت تحت سحاب مطر
بالألوان ، مرصع الأردن ما دمت تقرأ له هذه الآيات

وقد نشرت أيدي الجنوب مطارفا

من الجو . دكنا والحواشي على الأرض
بطرزا قوس السحاب بأخضر

على أحمر في أصفر اثر مبيض
كأذيال خود أبلت في غلاتل

مصبغة والبعض أقصر من بعض
وأحب أن تلتفت الى البيتين الأخيرين فإن فيهما من جودة
التصوير ومهارة تثبيت الألوان ما يعجز عنهما شاعر غيره .

وابن الرومي حين يصف القيان الشوادي والجواري العوان
يدرن الكؤوس ويملكن النفوس ، يبرز لنا أعضاءهن عضوا
وعرض عليهن أحسامهن عرضاً ، حتى لا تنفوتنا بضضة الأهاب
ولا شفاقة الثياب

من جوار كأنهن جوار يتسللن من حياة عذاب
لابسات من الشفوف لوسا كالهواء الرقيق أو كالسراب
قتى الماء ثم النار والآ ل بتلك الأبخار والأسلاب
وكما كانت حاسة اللون الیقظة تصور اختلاف ألوان الطبيعة وتباين
شكولها فلا تنفوتها خافقة أو بارقة . كذلك كانت أذنه السامعة المرهفة
تلتقط أدق الأصوات وأخفى النغمات . وهو حين يصف لنا صوت
المغنية وحيد ، لا يصف غناءها لحسب ، بل يقل لنا بأذنه الحاسة رقيق
نغماتها ولطيف نبراتنا وعذوبة صرتها نقلا يشبه نقل الميكروفون .

مد في شأو صوتها نفس كاف كنفس عاشقها مديد
وأرق الدلال والنجم منه وبراء الشجا فكاد بيد
فراه يموت طورا ويحيي مستلذ بيطه والنشيد
فيه وشى وفيه حل من النغم مصوغ يتخال فيه القصيد
ما هذا شعر ! إن هو إلا حاك يحكي واسطوارة تقي

ولو أردنا أن نعرض عليك أشعاره في وصف الالتزام
والمحدودين لحسبت نفسك أمام شريط سينائي تطالعك فيه هذه
الصور المضحكة . ولكن من الخير أن نكتفي بصورة واحدة من
هذا الشريط . وهي صورة الأحذب

قصرت أخاذه وطال فذاله فكأنه متربص أن يصفعا
وكأنما صفتت قفاه مرة وأحس ثابته لها فتجمعا
فقد شخص لناظر القاري . في هذين البيتين صورة طبق الأصل
للأحذب يعجز عن تصويرها أمير المصورين .

وحلة القول في شعره انه كان تعرض للصورة أيا كان نوعها
فلا يصورها بحاسة واحدة وإنما يوظف بها حواسه كلها . فترسم عينه
أشكالها وألوانها وأصواتها وظلالها ولحقاتها وخطباتها ، وتنظم أذنه
صوتها وجرسها ، وينقل الأنف عرفها وربحانها ، واللمس وقعها
وأثرها . أي أن جميع حواسه الیقظة تهض في تصوير هذه الصورة
حتى تبرزها موفورة الحظ من الحياة ، وفي هذه الآيات يصف فيها
شمس الأصيل وهي تنجح عن روضة ، غنى عن الشرح

الادب العربي والادب الغربي

على ذكر رواية خسرو وشيرين

لا ريب أن الأدب العربي مقصر دون الأدب الغربي في كثير من النواحي ، برغم ماله من الميزات الخاصة وبرغم عرافته وحدائه الأدب الغربي بالنسبة إليه . فقد سار الأدب الغربي بخطى واسعة وتطور في عصوره . على حين سار الأدب العربي دائماً على نمط يكاد يكون واحداً . وكما بعد العصر العباسي الزاهي كبر لم يقل منها إلا اليوم . وكان من عهدنا إلى العصر الحديث في حكم العدم إذا قيس بأدب الأمم الرفيعة .

ولا ريب أن الأدب العربي يكسب كثيراً — وقد كسب بالفعل كثيراً — بلفاحه بالأدب الغربي ، وهذا اللقاح يأتي عن طرق ثلاثة : الأول اطلاع أدباء العربية على الأدب الغربي . فان لذلك أكبر الأثر في تقوسهم وفي كتاباتهم وإن لم يشعروا ولم يعتمدوا إدخال ما قرأوا فيها يكتبون . والثاني ترجمة الآثار الغربية المشهورة من نثر وشعر إلى لغة الضاد . فان ذلك يؤثر في أبناء العربية الذين لم

وقد رنقت شمس الاصيل ونفضت

على الافق الغربي ورسا مزعزعا

ولاحظت النوار وهي مريضة

وقد وضعت خدأ على الارض اضرعاً

وقد ضربت في خضرة الروض صفرة

من الشمس فاخضر اخضراراً مشعشعا

وأذكي نسيم الروض ريعان ظله

وغنى معنى الطير فيه دججا

وغرد ربي الذباب خلاله

كما حثث النشوان صجاً مشرعاً

لئن حفل شعراً في تمام والبحرى بالكنايات الطريفة والاستعارات الطريفة ، فإن الروى في الشعر التصويرى الملون نسيج وحده

كآل حريرى

حلب

يطلعوا على آداب غيرها تأثيراً يكاد يدينهم من اطلعوا عليها . والثالث إدخال الاشكال والمواضيع الشعرية الغربية في الادب العربي اذا كانت غير موجودة فيه . فان ذلك يزيد اللغة ثروة وقوة ، ويقدر الادب العربي على مجاراة آداب الغرب

والشعر العربي خاصة خلو من كثير من الاشكال والمواضيع التي يتناولها الشعر الغربي كالدرامة والملمحة والشعر المرسل والقافية المتنوعة والاوزان المتداخلة في القصيدة الواحدة . فالشعر العربي فضلاً عن كون مواضيعه محدودة قوامه الوحيدة في الوزن والقافية ، والاحكام في القواعد ، والصنعة والرصانة في الأسلوب ، وعلى المعنى أن يخضع لكل هذا فلا يخرج الا مصقولاً في قلبه . بينما الشعر الغربي أكثر مرونة وأقل قواعد وأسهل في يد الناظم وأقدر على التحول والتوسع وزناً وقافية اتباعاً لمعاني القصيدة المتتابعة ، ومن ثم استطاع الشاعر الغربي أن يودع شعره من دقيق المعاني وعميق الأفكار وعاصها وجزئها ما يشق على الشاعر العربي الذي لا طاقة له بغير ذكر العام والكل ، فكلما جاد الشعر العربي راح أسلوبه وأحكمت ديباجته ورافت موسيقاه ، وكلما جاد الشعر الأوربي دقت معانيه ولطفت أخیلته وتجم وصفه وتصويره وعبر عن الخواج النفسية البعيدة النور . وبالجملة كانت نتيجة الوحدة في العروض والقافية في الشعر العربي أن كان شعر أسارب ، ونتيجة التنوع والمرونة في عروض الشعر الغربي وقافته أن كان شعر معنى

وإذا كان شعراء العربية الأقدمون قد قنعوا بذلك الضرب المقدر الموحد من الشعر وأدوا به معانيهم وأغراضهم العامة ، فلن يقنع به عصرنا ، هذا إذا كنا نريد للشعر العربي مجاراة الشعر الأوربي ، ونريد أن يؤدي من لطيف الأوصاف للشاهد الطبيعية والحالات النفسية ما يؤديه ذلك الشعر ، ولا بد لنا — كما اقتبسنا من الغرب — القصة القصيرة والظلمة والرواية التمثيلية والمقالة في عالم النثر — أن نقبس في عالم الشعر الأوضاع والاشكال التي توسع أفق شعرنا العربي وتريده قوة وخصباً

والواقع أن القارئ الموحد الذي تنظم القصيدة من أولها إلى آخرها غير معروفة في الشعر الغربي ، وقد قال ملتون في مقدمته للملحة المشهورة « الفردوس المفقود » إنه عول على نظمها شعراً مرسلًا وعلى نبذ القافية نبذا تاماً لأنها أثر من آثار الحمجية ، وكثيراً

بطيئا مع الزمن ولا يفاجئ. الأذان كبير مفاجأة ، فإن التطور دون
الطفرة جدير بتعويد الأذن على اختلافات العروض والقوافي في
القصيدة الواحدة ، حتى تستطيب تلك الاختلافات وتلتذذها وتصير
لها فيها متعة كالمتعة التي نجدها في النظم الموحد ، وقدمنا اخترعت
الموشحات والايات المختلف شطرها طولا فكانت خرقا في الطريقة
السائدة وكانت بلاريب ناية على الاسماع في اول الامر ، ولكنها
بمرور الزمن صارت مألوقة ولم يعد أحد من كبار الشعراء يخرج
من اللجوء إليها في بعض اغراضه .

والوسيلة الثانية هي ان يتصدى لادخال هذه الاساليب في شعرنا
العربي كبار الشعراء الذين عالجوا القريض سنين طويلا ، ومارسوا
اللغة واستوعبوا ثروتها واستبطنوا اسرارها وحذقوا عروضها ،
فهم وحدهم بخبرتهم ودربتهم وتمكنهم قادرون على أن يدخلوا في
اللغة ما يلائمها وينبذوا ما عداها ، ويصفقوا ما يدخلون بصقا لها حتى
يصير جزءا منها ويثبت فيها وينمو شعر ، أما أن يتصدى لذلك
الناشئون المتحمسون للتجديد على غير بصيرة فلن يأتوا إلا بكل
غث لا يؤدي اغراض الشعر العربي ولا يبقى على جمال الشعر العربي
ولا يكتب له بقاء .

والقافية أشد من الوزن قبولاً للتقصيح بالاساليب الغريبة ، والشعر
المرسل خاصة يكون ذا مستقبل باهر في العربية اذا عالجته الايدي
القديرة ، وقد مارسه الاستاذ فريد أبو حديد غير مرة ونجح فيه
نجاحا غير قليل ، ونشر في الرسالة ترجمة لفقرات من «عطيل» امتازت
بالسلاسة ولم ينقص من قدرها في نظري سوى أن الاستاذ اختار لها بحر
الرمل ، وليس هذا ولا الخفيف المنظومة فيه رواية خسرو وشيرين
ألقى البحور لبده معالجة الشعر المرسل . بل أكثر البحور العربية
استعدادا لذلك البحر الطويل الذي هو بطوله وغمامة موسيقاه
واتادها أقدر على الاستغناء عن القافية وأحق بأن يترجم اليه
الشعر المرسل العربي المعروف «بالبلانك فيرس» وأن يحمل عندنا
محل ذلك الضرب الذي يختص عند الغربيين بشعر الدرامات
والملاحم ، ولا ريب أن ترجمة روايات شكسبير وأمثالها اليه أولى
من ترجمتها نثرا .

ولقد كان شوقي في أواخر أيامه أقدر الناس على ولوج هذه
الأبواب لو أراد ، لولا شديد اعتداده بالوزن والقافية الموحدين ،
فانه كان قد مارس قرض الشعر نحو نصف قرن حتى حذق

ماعاقت الشعراء عن تسجيل سامي المعاني ، وبرغم مغالاة ملتون في
قوله هذا — إذ للقافية روحها ولزومها في كثير من ضروب الشعر
— فلا شك في أن القافية كثيرا ما تقف عقبة في سبيل نظم دقيق
المعاني وجليلها

لا بد من ربيعة الوزن العربي والقافية العربية على المرونة
والسهولة والتنوع في القصيدة الواحدة تبعا للمعاني ، كي يساعد
الناظم البارع على بيان اغراضه ، فلا يعتمد الاعتماد كله على المعاني
والتشبيهات ونحوها ، بل يعتمد أيضا على جرس الالفاظ وموسيقى
الوزن ووقع القوافي وتجاربها واختلافها لإبراز أوصافه وإحياء
صورته التي يريد في خلد القاري . فقد برع الشعر العربي في هذا
الضرب من الملاممة بين المعنى واللفظ والوزن ولا سيما في اشعار
الوصف فبذ بتصوره ريشات المصورين في كثير من الأحيان

لا بد من التخلي عن بعض القيود والقواعد وإدخال بعض
السهولة والحرية واقتباس ما يمكن اقتباسه من الأوضاع والأشكال
الشعرية الغربية ، على أن نذكر أولا أن ما ستقتبسه لن
يلغى القافية الموحدة والوزن الموحد من العربية إلغاء ، بل تظل
هذه الطريقة العربية الخالصة قائمة ، لها ميزاتها من الرصانة والذخامة ،
ولها مناسبتها التي تستعمل فيها فتؤدي غرضها أحسن الأداء ، لن
نبحر طريقنا الى طريقة غيرنا بل نأخذ مما عند غيرنا ما يزيد لغتنا
وشعرنا سعة وثروة ، ويجب أن نذكر ثانيا أن الناظم الغربي انما
يستخدم تلك الحرية والمرونة في شعره ليدل على بها اغراضا خاصة :
تجسيم وصف ، أو تمثيل حركة ، أو تقليد صوت ، أو إسلاس قصص ،
فيجب ألا نهجر القافية والوزن الموحدين إلا أن يؤدي تنويع
الوزن والقافية مثل تلك الاغراض ، وإلا كان الأمر مجرد تسهيل
للنظم يفض من قيمة الشعر الفنية ويورث الناظم الكسل وقلة
العصب في معالجة القصيد

واكبر اعتراض يقام امام ادخال هذه الاساليب الشعرية
الغريبة نبوها على السمع الذي اعتاد الوحدة في الوزن والقافية
العربيين . وهو اعتراض وجيه غاية الرواجه : فإن اقتباس تلك
الاساليب إن أدى الى فساد موسيقى الشعر العربي التي هي قوامه
كان وبالا وكان علينا ان نقلع عنه مهما كان له من فوائد ، ولكن
هذه العقبة يمكن تذليلها بوسيلتين :

الأولى التدرج في التحرر من قيود الوزن والقافية نحررا يسير

٣ - بديع الزمان الهمداني

للدكتور عبد الوهاب عزام

مبهر عن نيسابور

فارق بديع الزمان نيسابور سنة ثلاث وثمانين وثلاثمائة .
نعرف هذا من قوله وهو يمدح خلف بن احمد ابن سنة خمس
وعشرون سنة . وهو مولود سنة ثمان وخمسين . ثم هو يكتب من
سرخس الى الشيخ ابي الطيب سهل بن محمد فيذكر ان الخوارزمي
كتب الى الامير يسأله ألا يقبله في حضرته ويؤم الخوارزمي ويرد عليه
دعواه الغلب في مناظرته ، ويهدده بالعود الى مساجلته . والخوارزمي
مات في رمضان سنة ثلاث وثمانين

ويضم من هذه الرسالة أنه ذهب الى مرو كذلك ، يقول عن
الخوارزمي ، ان اللسان الذي أخرج لسانه ، والبنان الذي أنبس
— بيانه ، لم تكسبهما مرد مجادة ، ولا كسبتهما سرخس بلاده . وهما معي
لم يفارقاني : (١)

(١) الرسائل ص ٨٩

صناعته ، وكانت له مهرة في الأسلوب عالية ، فبلغ في النهاية غاية
الجزالة والسلامة ، وكان له من الوقت متسع للتجريب والمحاولة ،
ولوعمل على إخصاب اللغة بيد هذه الأساليب القرية فيها لخدمها
خدمة أجل كثيراً من خدمته إياها بمعالجة النظم التمثيلية في أخريات
أيامه ، ورواياته التمثيلية ذاتها شاهدة بذلك : فان ميزتها الكبرى
والوحيدة براعة الديباجة ، أما اذا قيس بمقياس التأليف التمثيلي
— وقوبلت بالمؤلفات القرية التي كان يقلدها ويرسمها فلن تكون
شيئاً مذكوراً

على أنه اذا كانت العربية قد فقدت شوقاً وحافزاً الذين عالجوها
حقة وتمكنا منها ، فما يزال لها من كبار الشعراء المجريين من هم
قادرين على توسيع أفقها ومضاعفة ثروتها بطرق هذا الباب من
الاقباس والابتكار ، فلعلهم يتقدمون ، ولعل مجهودات الأستاذ
فرد أبي حديد تكون الخطوة الأولى في هذا السيل .

نصري أبو السعود

ولم يسم الأمير الذي نزل بحضرته في سرخس ، والظاهر أنه أحد
أمراء السامانية . وقد أكرم الأمير مشواه كما قال في آخر الرسالة
نفسها عن الخوارزمي : « وأما مسألة الأمير الأبخري في سلطه
ولا يمكنني من بساط ملكه قد شئت على رغبة أطراف النعم ،
وبلتي سحائب الهمم ، وللراغم التراب ، وللحاسد الحائط والباب ،
وفي سنة ثلاث وثمانين مات الخوارزمي ! يقول تعالى
« واجاب الخوارزمي داعي ربه خلا الجول الهمداني ، وتصرفت به
أحوال جميلة ، وأسفار كثيرة »

وفي رسائل بديع الزمان رسالة كتبها الى من هناه بمرض الخوارزمي
يقول فيها : (فكيف يشمت بالحنة من لا يابناني نفسه ، ولا يعمدها
في جنسه ، والشامت إن أفلت ، فليس يفوت (ص ٨٢ الى آخر الرسالة)
وفي ديوانه قصيدة يرى بها الخوارزمي ويرد على من قال :
« قد خلا الجول الهمداني » يقول فيها :

حنانك من نفس خافت وليك من كد ثابت
أبا بكر اسمع . وقل كيف ذا ولت بمسمة الطائت ؟
تحملت فيك من الحزن ما تحمله ابنك من صامت
حلفت لقدمت عن مشر غين عن خطر المائت
يقولون أنت به شامت قفلت الثرى بقم الشامت
وعزت على معاداته ولا متدارك للفتات
وقال الأثام خلا الجول لعمرى ولكن على عات
أيض ولكن الى عاقر وأصفر لكن على ساكت
أكر البديع أسفاره بعد مفارقة نيسابور . يقول تعالى :

« ولم يبق من بلاد خراسان وسجستان وغزنة بلدة الا دخلها
وجي وجي ثمرتها ، واستفاد خيرها وميرها ، ولا ملك ولا أمير
ولا وزير ولا رئيس الا استمطر منه بنوه ، وسرى معه في ضوه ،
فجاز برغائب النعم ، وحصل على غرائب القسم » ويقول الهمداني
في رساله الى القاسم الكرجي : « فاني وان كنت في مقبل السن
والعمر ، قد حليت شطري الدهر ، وركبت ظهري البر والبحر ،
ولقيت وفدى الخير والشر ، وصالحيت يدي النفع والضر . »

وفي رسالة أخرى : « واني أيد الله القاضي ، على قرب العهد باليمن
قطعت عرض الارض وعاشت أجناس الناس . » (١) وليس
يمكن بما عندنا من الرسائل غير المرتبة ان تتبع أسفاره في خراسان

(١) رسائل ص ٤٨ ، ٦٣

السبل استأذن الأمير في المسير إلى هراة . ويقول في رسالة أخرى « ويسبحان الله ما علمت أن هراة تفسى صرصر والصرات ، حتى استقى دجلة والفرات ، على ظهر الغيب نظر الرب . فكيف بنا إذا دخلناها - ولنا هافة آها الله من بلد ، وأهلها من عدد . » (١) وذلك أن بعض الهرويين أرسل إليه مرحبا قبل دخوله المدينة ، ويظهر من ردائه أنه لم يقتبط بالاقامة في هراة أول عهده بها ، ولا أزمع المقام فيها ، يقول في رسالته إلى الشيخ أبي النصر : « كتابي أطال الله بقاء الشيخ ، والماء إذا طال مكته ، أظهر خبته ، وإذا سكن مته ، تحركتته .

كذلك الضيف يسمج لقاءه ، إذا طال ثوابه ، وينقل ظله ، إذا انتهى محله . قد جلبت أشطر خمسة أشهر بهراة ولم تكن دار منى لولا مقامه . » (٢) ونجده : « في رسالة أخرى يشكو جفا أصابه في هراة . » والله ، أطال الله بقاء الشيخ الرئيس ، ما سكنت هراة اضطرابا ، ولا فارقت غيرها فرارا . وإنما اخترتها قطنا ودارا ، واخترتة سكنا وجارا ، لتكون أرفق لي من سواها ، ولا زداد به عزا وجاها . فإن كان قد ثقل مقامى ، فالدنيا أمامى ، وإن كان قد طال ثوابى ، فالانصراف ورائى . لست والله ذهاب الخوان ولا وتد الهوان . والشام إلى شام ، مادام بكرمى هشام . وهراة قل دار ، ما عرف لي فيها مقدار ، وقرى الضيف غير السوط والسيف الخ . فهذا يدل على أنه غير مطمئن إلى هراة وإن اختارها سكنا . ونجده في الديوان يقول من قصيدة مدح بها ابن عدنان رئيس هراة .

قد طال مكثي في هراة فهل لكم في أن أوليكم قنا الاعراض
ولو اتى ماء الحياة للمنى وراده وتنكبوا أحواضى
أحسنت باللكرام ضيائى عند الورد فأحسنوا لإنهاضى
ولكن بديع الزمان ، على هذا ألقى عصا التسيار في هراة واتخذها موطنًا وأمضى بها بقية عمره . فما الذى يدل رأيه وحجبه إليه المدينة ؟ يقول تعالى : « وما زال يرناد للوصلة بيننا يجمع الأصل والفضل ، والطهارة والستر القديم والحديث حتى وفق التوفيق كله وخيار الله له في مصاهرة أبي على الحسين بن محمد الحشمتى . وهو الفاضل الكريم الأصل الذى لا يزاد اختيارا الا يزيد اختيارا . فاتظمت أحوال أبي الفضل بصوره ، وتعرفت القرعة في عينه ، والقوة

وسجستان وغزنة ، ولكننا نعرف أنه فارق خراسان لما وقع بهامن الحروب ، والظاهر أنها الحروب التى وقعت في أواخر الدولة السامانية ، ونعرف أن الأتراك قطعوا الطريق عليه وهو ميم سجستان كما قطع الأعراب طريقه وهو قاصد نيسابور من جرجان : « ولما وقع بخراسان ما وقع من حرب ، وجرى ما جرى من خطب ، واضطربت الأمور ، واختلفت السيوف ، والتقت الجموع وظفر من ظفر ، وخسر من خسر ، كتبني الله في الأعلى مقام ، ثم الهمنى من الامتداد عن تلك البلاد ، والافلاخ عن تلك البقاع . واعترضتنا في الطريق الأتراك . وأحسن الله الدفاع عن خير الأعلاق وهو الراس ، بما دون الأعراض وهو اللباس . فلم نجزع لمرض الحال مع سلامة النفوس ، ولم نخزن اندهاب المال مع بقاء الرؤوس . وسرنا حتى وردنا عرصة العدل ، وساحة الفضل ، ومربع الحد ، ومشعر المجد ، ومطلع الجود ، ومنزاع الأصل ، ومشعر الدين ، ومفرع الشكر ، ومصرع الفقر ، حضرة الملك العادل أبي أحمد خلف بن أحمد الخ . (١) هذا هو الذى مدحه في ست من مقاماته ، وبعض رسائله مدحا لم يذل لغيره مثله ، ولكن بديع الزمان لم يعفه من العتب الموجه حين آنس منه الاغضاء عنه .

ثم ذهب الحمداني إلى غزنة حاضرة الدولة الغزنوية ومدح السلطان محموداً بأبيات . ولا نجد في رسائله تفصيل مقامه في غزنة ولقاءه السلطان . ولكننا نجد رسائل كثيرة إلى الفضل بن أحمد الاسفرائيني وزير السلطان يذكر بعض خطوب هذه الدولة ، ويبنى بعض فتوحها . والأبيات التي مدح بها السلطان مثبتة في الديوان ، وفي التيممة وأولها :

تعالى الله ما شاء وزاد الله ليماني
أفريدون في التاج (م) أم الاسكندر الثاني ؟
أم الرجعة قد عادت اليها سليمان
أظلت شمس محمود على أنجم سامان

في هراة

ثم سار إلى هراة ليرحل عنها كما رحل عن غيرها ، ولكن كتبته له الاقامة بها حتى الممات . يقول في رسالته إلى الشيخ أبي نصر انه سار من سجستان إلى بوشنج ، وأنه لما سكنت الحرب وانفتحت

(١) ص ١٠٠

(٢) ص ١١٠

(١) الرسائل : ط - بيروت ص ٤٣٢

الشيب في مدحه خلف بن احد وهو في سن الخامسة والعشرين ، ويرحب بالشيب ويفضله على الشباب وهو في سن الثلاثين : « تجزى الله الشيعة خيرا ، انها لآناة ، ولا رد الشيعة انها لحناء ، وبش الذاء الصبا ، وليس دواؤه الا انقضاؤه ، وبش المنال النار والعار ، ونعم الراضان البير والنهار . وأظن الشباب والشيب لو مثلا لكان الاول كلبا عقورا ، والآخر شيخا رقورا ، ولاشتعل الاول نارا وانتشر الآخر نورا . والحمد لله الذي بيض القار وسماه الوقار . وعسى الله أن يغسل الفؤاد كما غسل السواد . ان السعيد من شابت جملة ، والشقي من خضبت لحية » (١) وفي رسالة أخرى : وأسأل الله خاتمة خير وعاجل وفاة . ان بطن الارض أوسع من ظهرها وأرقى بأهلها . (٢) فهذا ينم عن طبع مكثب وصدر يضيق بالحياة وكأن وفاته في سن الأربعين كان استجابة العمر لهذه السجايا .

في رسائله رسالتان يذكر فيهما مرضه ، يقول في احدهما : « وقد عملت في أمر الدواء ما أشرحه له شفاها . وبجملة الأمر أني أؤمل النفع في تناوله ، وحالي الآن صالحة » ويقول في الأخرى : « ولكنني وقيد أوجاع ، أثقل من حمى الى صداع . وأخشى أن يأخذ مني لنفخ الهواء مأخذه ، فلذلك لا أبرز عن البيت ، وأنا فيه حتى كبت . وعلى كل حال فاذا خفت وطأة الهواء ، وحان وقت المساء ، لعبت لعباتي الى حضرنه ، متزودا من طلعته ان شاء الله تعالى » وما أدرى متى أصابه هذا المرض وهل كان مرضه الا خبر أو غيره .

ويقول تعالى : « وحين بلغ أشده ، وأراني على الأربعين سنة ناداه الله فلباه ، وفارق دنياه سنة ثمان وتسعين وثلاثمائة . » ويقول جامع الرسائل في عنوان رسالة « وله في تهنته فتح الجايبة بباب بلخ . وهذا آخر كتاب أنشأه . ومات يوم الجمعة الحادي عشر من جمادى الأولى سنة ثمان وتسعين وثلاثمائة . »

عبد الوهاب عزام

يتبع

(١) ص ١٤٥ رسائل

(٢) ص ١٤٦

تصويب

جاء في مقال الاستاذ احمد أمين المنشور في صفحة ٥٦٥ من العدد السابق قوله في السطر الرابع عشر من العمود الثاني (نعم قد أجدت اللغة على الادب كثيرا) والصواب (أجدت اللغة)

في ظهره . واقتنى بمعوته ومشورته ضياعا فاخرة ، وعاش عيشة راضية . » (١)

وفي رسائل الهمداني تصديق خبر التعالي ، فهو يقول في إحدى رسائله من هراة « والله لولا يد تحت الحجر ، وكبد تحت الخنجر ، وطفلة كفرخ يومين ، قد جبت الى العيش ، وسلبت عن رئسى النيش ، لشمخت بأننى عن هذا المقام (ص ١٦٢) وهو يتكلم في رسائل هراة عن الزرع والأكرة والخراج ودبرته على الناس والسفاج « والشأن أن أعيش عيش الجعل ، بين السرقين والعمل ، وانا على ذلك محسود ... أرأيت رجلا يندم أن ولده آدم ، أو يألم أن يسعه العالم ، يحسد في قرية يشتريها ، (٢) وفي رسالة الى بعض وزراء السلطان محمود : « وما أبك الشيخ الجليل ، ان مبلغ خراجى بهراة ألفان . وعلى الخنف من الجربان ثلاثة مدورة ، بيض مقشرة ، وعلى المتقل تسعة وعشرة . ووددت لو أمكن التبلغ بأقل من هذا فأفعل ولكن الفواها فاغرة ، وأضر اساطحنة ، وعيالا وأذبالا ، الله وكيلهم وأنا ربههم وأكيلهم . وإن أمكن تحويل هذا المقدار من الخراج ببوشنج لتوفر حقوقي بيت المال ، وأصان عن مجازفات العمال ، وتبعات الحال ، فلك غاية الآمال ، (٣) وفي رسالة الى والده : « وقد رسمت لموصل كتابي هذا أن يتقده مائة دينار بشرط ان يخرج ، وان يرتب له عمارة شتوية تسعه والشيخ الفاضل العم ، فليتفضلوا وليقوموا ويرحلا ، ويستصحب الأخ أباسعيد ، وليأتني بأهله أجمعين فإيعجنى لقاء ليس له بقاء ، ولا وصل بعده فراق ، فان لم يمكن استصحاب القوم فلا يتأخر بنفسه ، فسيرد على خمسمائة زبر وألف أكار ، وأحوال منتظمة ، وأسباب مستقيمة » .

ومن أجل هذه اثروة قصده الناس واستباحوه . وفي رسائله واحدة كتبها الى مستصحب عاوده مرارا : « عافاك الله : مثل الانسان في الاحسان مثل الاشجار في الاثمار . سبيل من أتى بالحنه أن يرفه الى السنة . وأنا كما ذكرت لا أملك عضوين من جسدى ، وهما فؤادى وىدى . أما الفؤاد فيعلق بالفؤود ، وأما اليد فتولع بالجود . ولكن هذا الخلق النفيس ، لا يساعده الكيس ، الخ » (ص ١٩٧)

وفاته برقع الزمان

كان الهمداني يتعجل العمر ويكثر السنين فهو يتكلم عن

(٢) ص ١٦٦ ، ١٦٢

(١) لينة ج ٢ ص ١٦٩

(٣) ص ١٣١

غلطة نحوية

للآنسة م. بهير القلماوى

الموضوع أصبح آلياً ذاتياً ، يبدأ ليبدأ ، ثم يبدأ من جديد وهكذا ، وانتهت أخيراً بأبعاد كل احتمال أن تكون المقابلة خاصة بالمحاضرة ، فلو كان ثمت متعجل في شأنها لقاله لها يومها ، والا لا تنظر فرصة أخرى فهي لا تنقب عنه كثيراً .

وما جاء صباح الأحد حتى استعدت للذهاب الى المقابلة ، وما كادت تستعد حتى سألتها والدها أن تصطحبني في زمة كان يصرها جداً أن تصطحبني فيها ، ولكنها اعتذرت بضرورة ذهابها لمقابلة استاذها ، وألهاها هل سيقطين عنده ، فكلفت شيئاً من عدم الاكترات تخدع به نفسها ، وقالت لا أدري ، لاني لا أعرف ماذا يريد مقابلتي . ولكن نفسها لم تخدع بهذا المظهر المتكلف وبدأ عقلها سيرته الآلية من جديد ، وسقطت على نفسها ، ما الذي يثير حجب استطلاعها الى هذا الحد ؟ وفي استهزاء مؤلم أكل صوت في قلبها « وخاصة اذا كان الامر اهون مما توهمين » فثار عقلها واسترد سيرته الآلية في حية جديدة .

وجاءتها ابنة خالتها تعرض عليها الذهاب الى أختها لتري هناك صديقة عزيزة عليها . وكانت تود رؤية هذه الصديقة فهي لم ترها من سنين ، ولعلها لا تراها سنين أخرى ، ولكنها اعتذرت ثانية ، فسألته ابنة خالتها : ولكن لا تعرفين لاي شيء يريدك ؟ وكأنها احست تطفلاً فأكملت حتى تستطيع أن تلحقني هناك اذا كان الامر لا يستغرق منا طويلاً . قالت احداً كثر ، لست أدري ماذا يريد ، فلا أستطيع أن اعدك باللاحق بك . وبدأ عقلها سيرته من جديد ، وبدأت نفسها تضحك منها وتعيد « الامر اهون مما توهمين » .

وأخيراً وصلت دار الكوكب ، وصعدت الدرج فارتان عجيب تحاول أن تؤخر الميعاد ما استطاعت حتى لا يستشف استاذها عجلتها وحجب استطلاعها . ودخلت حجرته لحية وحياتها ، ثم جلست تنتظر . وتكلم في مواضيع مختلفة ، وهي تحاول في جهد أن تتبع كلامه وان تخفي عجلتها واشتياقها لمعرفة ما جاء من أجله وجاء ذكر المحاضرة فالتفت إليها ، ثم قال : ولكنني اتركها لغيري من أسانذك ، لأن لي معك الآن امر من اخطر الامور .

وخفق قلبها ولم تستطع حفظ مظهر الارتباك الذي تكلفته منذ الصباح ، ودون أن تدري قالت في لهفة ظاهرة وماهو ؟ قال يافريد ، أتني بعدد الرسالة الماضي .

فارتفع الصوت الهازي . في نفسها يضحك ويقول : الامر اهون

لا تستغربوا هذا الغرمان ، وأستحلفكم ألا تستفهموه ، فسترون بعد حين أن للغلطات النحوية شأننا وأى شأن . ستركون عظمة الغلطة النحوية وخطورتها ، ولن يكلفكم هذا الادراك ما كلفني . ستقرأون المقال وستؤمنون بعده ان للغلطة النحوية الواحدة قدراً ، وانه لقد روتها مليون عظيم

ما كادت تنتهي من محاضرتها حتى عدت الى أستاذها تستطلع رأيه ، وتحاول ان تلج في تقاطيع وجهه قيمة جهدها الذي بذله . لقد كانت تحسب حساباً كبيراً لنقده ، وخاصة لابتناساته الساخرة التي يلاقى بها جهداً بذل في غير موضعه ، واستنتاجاً سخيفاً متكلفاً بعيداً عن الصواب ، وعن طبيعة الاشياء كما يقول . وما وصلت حتى بأدائها بقوله : أهنتك ، قالت أشكرك ، قال أريد مقابلتك ، قالت رمتي تشاء ؟ قال أنت قادمة لعمل في دار الكوكب غداً ؟ قالت لا . قال اذاً قابليني بعد غد فساكون هناك ، قالت حسن ، الى بعد غد .

وجلست تفكر بعدها ماذا يريد منها ياترى ؟ لم يدعها في حياتها قط الا لعمل ذي شأن ، او لمسألة ذات خطر . ثم هو يتعجل تلك المقابلة ، ماسر هذه العجلة ؟ أكانت المحاضرة سخيفة الى هذا الحد ؟ ولم نهاها اذا ؟ ولم تره في ظرف من ظروف حياته يقول غير ما يعني ، أكان هازناً ؟ ولكنها لم تلج منه الا الجدليتها ، ثم هي توقن انه لن يستهزئ بها مهما يكن ، في مكان وفي ظرف كهذين ، وأخيراً هي تحس في شيء من الاخلاص أن المحاضرة كلفتها جهداً ، وانها وإن لم تكن خالية من المسآخذ ، الا أنها بكل تأكيد لا تستحق استهزاء عليها ومقابلة مستعجلة . وأحس قلبها أن الامر اهون مما تظن ، ولكن متى خضع العقل للقلب ؟ لقد ظل العقل في عمله يقدر ويحسب ، يستبعد ويستقرب ، يرجع وينفي ، كل هذا وهو متعب مكدود ، فأفسد عليها يوماً كانت أعدته لراحته الكاملة .

ظلت يوماً وبمض يوم تفكر ، وتقلب الاحتمالات التي أمكن أن يختبرها عقلها في مثل هذا الطرف ، وبدأت تحس أن تفكيرها في

تعزل الحب !

للأديب حسين شوقي

الكوتس (س) سيدة في العقد الخامس من عمرها ، أما جنسيتها فلا تهم كثيرا لأنها غنية جداً ، والمال جواز سفر دولي تستقبل به بالترحاب في كل مكان ، كما أن الكوتس (س) وهي سيدة صالونات — تلم إلماً تماماً بجميع اللغات الحية كأنها سكرتيرة ممتازة بعصبة الأمم ..

توفى زوجها حديثاً فحزنت عليه لأنه كان رجلاً طيب القلب ، ودعياً مطيعاً لها مثل كلبها الصبني الصغير « يبي » ، وكانت فضلا عن ذلك تتخذ حجاباً لستر غزواتها الغرامية الكثيرة ، وكانت الكوتس نهمة في الحب ، بل شيوعية ، لا تبالى أن قضت ليلتها مع أمير من الأمراء أو مع سائق سيارتها ، وتمضى الكوتس (س) زمناً طويلاً في معاهد الجمال ، لتصلح أولاً فأولاً الآثار التي يحدتها الزمن في وجهها ، ولكن هذه الآثار كانت تزدد يوماً عن يوم حتى فلفت الكوتس على مصيرها ، لما ينتظرها وراء ذلك من شيخوخة محتمة .. لذلك فكرت في اعتزال الحب ، كما فعلت المحظية المصرية الشهيرة تاييس التي روى قصتها الكاتب العظيم أنطون فرانس ، أجل استغل الكوتس ما فعلته تاييس قبلها ، وتقيم هي أيضاً في كوخ بصحراء مصر النائية .

وفي صباح يوم من الأيام ، وبعد أن شاهدت الكوتس في الليلة تمثيل تاييس بالاوربا ، قالت لوصيفتها ماري :

ماري ، اني صممت على اعتزال المجتمع . أعدى الأمتعة . سوف نرحل الى مصر حيث نعيش في الصحراء في عبادة ونقشف مثل تاييس المحظية المصرية التي أعجب بتضحيتها كل الإعجاب ! ..

فابتسمت الوصيقة ولم تجب ، لأنها مقتنعة أن سيدتها غير جادة في قولها ، وأنها إذا ذهبت الى مصر قائماً ذهب لثرب من يرد المواسم الأوروبية القارس . ثم عادت الكوتس فقالت :

حقاً ! اني شمت المجتمع وما فيه من خدع وخيبة أمل ! لاسيما بعد خيانة صديقي جان ، الرافض بفندق « بلاس » ، آه ! اني كنت أجه جاك عبقاً ، كما كنت مفتونة بشبابه الغض ، كيف استطاع أن

يما توهمين ، قال غلطة تكبرك بكثير ما قرأتها حتى كنت الاستاذ الزيات بشأنها تلفونيا .

وارتفع صوت العقل وقال : « ألم أقل لك ان الامر خطير ، ولكن العقل ما كاد يزهي حتى قال استاذها متابعاً كلامه — غلطة نحوية كبيرة . اما أن تغلعي عنها ، واما ان تطلعي على الناس بمذهب جديد هو عدم التفريق في الجمع السالم بين مذكر ومؤنث ، ومن يدري فقد تجددين من يؤيدك واستمر في كلامه

« غلطة نحوية » كانت كلوح تلج نزل على رأسها الملتب يوماً وبعض يوم . وكأنه لمح شيئاً من غيظ تخفيه بسكوتها بعد أن لم تجد آمن منه ستاراً . فقال : ألا تستحق هذه الغلطة انتقالك من العباسية الى عابدين ؟

وهمت أن تقول له إن هذا الانتقال أيسر ما كلفها تلك الغلطة ، ولكنه استمر يحاول اغاظتها :

دوني في مذكرك أن أستاذك استدعاك من العباسية الى عابدين من أجل غلطة نحوية . وضحك في سخرية مثيرة للغيظ ، فقالت بمحاولة اخفاء غيظها — سادون !

أستاذي : — غلطة نحوية كلفتني هذا . فليت شعري ماذا سيكلفني هذا المقال ؟ ولكني أؤكد لك لا في تملق كما تقتضيه حال الخائفة من عقابك ، وإنما أؤكد في صدق وإخلاص أن لولا يقيني برحب صدرك ما خططت حرفاً في هذا المقال .

مهير القلماوى

شفاء مرض السكر

نباتات مصرية يأكلها كل الناس

وفقت باذن الله تعالى عن المؤامرات العرية القديمة بايجاد دراء يشقى البول السكرى شفاء تاماً ، وهو يحتوى على بذور النباتات المصرية وحتى لا يحرم منها كل مريض جعلنا ثمن الغلبة عشرة قروش صاغا — ارسل . البريد حواله بالتمن يصلك الدواء وبه كيفية الاستعمال بمحل عطارة محمد طاهر صادق بوكالة ابو زيد . على يسار الداخل من جهة المزراوى بمصر

بعد النوى

يكذب على وهو في مثل هذه السن الصغيرة ؟

الوصيفة — ولم لا يكذب المرء وهو صغير في السن ياسيدتى ؟
إننى كذبت في طفولتى أضعاف أضعاف كذبتى الآن ! كم سررت
الكرز من حديقة الجار ، فإذا سئلت عنه اتهمت القربان !

الكوتس — هذا شيء آخر ، هذا كذب الطفولة البريئة ،
انتى أقصد كذب الشباب ، أن الشباب يصعب عليه في نظرى أن
يكذب ، لأنه ليست بوجهه تجاعيد تستطيع أن تخفى الأكاذيب
الوصيفة — وكيف عرفت خيانة السيد جان ، ياسيدتى !

الكوتس — من عشيقته نفسها !

الوصيفة — عجباً ! وما فائدة عشيقته في أن تفضح أمر صديقها ؟
الكوتس (مستضحكة) — لنفهم يا بئيتى ! إن الوغد كان يخونها
مع عشيقته أخرى ثالثة !

ثم أعدت الوصيفة الأمانة للسفر إلى مصر كشيخة الكوتس ،
ولكن لقد ما كانت دهشتم حينما قالت لها سيدتها لدى عودتها إلى
المبزل ظهراً :

مارى ! اننا لا نألف إلى مصر ، أنى أولم في الاسوع القادم
وليمة عشاء تكريمًا للمثال العبرى هنرى دى ... فابتسمت الوصيفة
وقالت : وما سن هذا المثال العبرى ياسيدتى ؟

الكوتس (في إعجاب) — خمسة وعشرون ربيعاً !

الوصيفة — إذن لابد أن يكون هذا المثال عبرى ياسيدتى !
ثم ضحكنا ضحكة عالية على هذه الملاحظة ، ولكن الوصيفة عادت
فقالت في حيرة : يا للأسف على رحلة مصراتها لن تتحقق ! وقد
كانت شديدة النفع لما أشعر به من ألم في المفاصل !

حسين شوقي

أيها الراحل عن قلبي العميد سوف يشقى بالنوى حتى تعود
ويجّ للعشاق في وادى الهوى من عذاب فادح العبء شديد
أين من عيني وجه مشرق رائع الطلعة كالصبح الوليد
أين من أذنى صوت ساحر كل صوت دونه عندى زهيد
وحديث للهوى مستعذب هو في الاسماع قرآن مجيد
وغناء كم هفت روى له مثلها يهفو لمغناه الطريد
يطغى الوجد ويشقى مهجة من تباريح الجوى كاذت تبدي
ياحبيبي لم تروّعك النوى مثلما روعت الصب الوديد
أنت لى الرضا ، قرير ناعم راقل في عيشك الحالى الرغيد
بين أهل جمعوا فيك المني وبك ازدان لهم هذا الوجود
وتنوا بسط أكبادهم لك تمشى فوقها أين تريد
وشباب أنت فيهم كوكب ضوءه ضاف على الدنيا مديد
كلما عدت ترمى جمعهم للورى حولك كالدر النضيد
تهبط الحقل فيغدو نبتة لك ما بين ركوع وسجود
ويهب الطير من أوكاره حائما حولك في كل صعيد
ويغنى أيها سرت به كل حين رائع الحسن فريد
وبقي الدوح من غفوته بعد ما أيقظه رجع النشيد
قوى الأعصان في نشوتها قد غدت شطرك تهفو وتميد
وأنا في مصر نهب للجوى سادر في ظلمة الوجد شريد
واذا ما عاد لي الليل إلى مضجع عن أعين الناس بعيد
دفع الشوق بفكرى غوة في ظنون ماله عنه عيد
وظنون الحب اذ ما عصفت بفؤادى ففى شيطان مرید
أيها الغائب عن عيني وفى قلبي المضى له عرب واد
أدرك الفارق في بحر النوى قبل أن يصرعه الموج العنيد
فريد عين شوكه

مجموعة السنة الأولى للرسالة

لدى الإدارة مجموعات مجلدة من السنة
الأولى للرسالة تباع بخمسة وثلاثين قرشا غير
أجرة البريد في مصر وخمسين قرشا في البلدان
الأخرى

أجل انتصارات العقل على المادة ، في الشروق وعند الظهيرة وفي
العسق ؛ تقصد اليك اولادى ، وأنت على نور الشعلة وبين أضواء
الفقر الخافتة أو نعم الثراء .
أنا قهقهة العالم ودموعه ؛ وسوف لأموت حتى يستحيل كل
شيء . ترايا . انا المطبعة .

وقفة الوداع

لورد بيرون

دعائها الصبي فلياه

لروبيرت بيرنس

في صباح يوم جميل من آذار ، وقد لونت الطبيعة كل شيء .
بلون بهيج ضاحك ، وعلت الاطياف الغناء ، والخراف اللب ،
وكشفت عن فتة الصبايا ونضارتهم ، استيقظ « جوان » الشاب
مبكراً جداً ، وارندى ثياب يوم الاحد مسرعاً ، لان « جيني » الصبية
الجميلة ، التي احبها « جوان » وعندها ، سترافقها الى رياض المدينة ،
حيث يقضيان ساعة في اللهو والرقص والغناء .

دق نفوس الكنيسة الخاشع ، فتلس الشاب طريقه وسار
بخطوات المشتاق الى منزل الحبيبة ، قرع النافذة . أسرع
يا عزيزتى ، عندها صاحت « جيني » صيحة الجزوع الضجور
« من هنا ؟ أنا يا حيتى ، لا أحد سوى ، أقبل على مهل ولا
تخافى عيون الرقباء .

ان أنى وأنى غارقان في رقادهما ، وأخى بعيد يرمى غنمه ؛
وأنت . ألا تزال آمينا على وعدك ، وهل تبرهن أبداً على وفائك ؟
بحق ما فى السماء من قوى ، سأكون أبداً المحب العابد ، ولن
أضيق لمخامتى عهداً ، وان أخفر ذماماً ، أبعدى عنك هذه الشكوك
وأسرعى يا حيتى .

وسارا ملتصقين بين الورود والرياحين ، يضحكان ويعبثان
حتى اتبها الى غدير يترنم فى أسفل الوادى ، جللسا على حافته
يتشاكيان الجوى ، ثم استرخت الاكف للعتاق ، وكانت ساعة حاملة
تساقيا فيها كثر ووس الحب مترعة صافية ، لقد دعاهما الصبي فلياه .

شرق الاردين ترجمة بشير الشريق

الحامى

ولما وقفنا للوداع ، بكى واجمين ، وقد انسحق قلبانا ، من
هول الفراق ، نال وجتبك الشحوب والبرودة ، وكانت قبلتك
مناجاة ، حقاً لقد تنبأت تلك الساعة بويل اليوم .

سقط ندى الصباح قارساً على جينى ، فكان نأير ما أشعر به
الآن ، لقد ضاعت كل عهودك ، وظهرت لى قضيتك ، كلما سمعتم
يلفظون باسمك ، أحسست بنهيب من عاره .

يذكرون اسمك امامى ، فيقع على سمعى وقع جرس الموت ،
وتعتربنى هزة غريبة ، وبلى لم أحبتك كل هذا الحب ؟ انهم
لا يعلمون أنى عرفتك ، أنا الذى عرفتك جيداً ، سأتحسر عليك
زمناً طويلاً ، حسرة بعيدة القرار .

التفتنا سراً ، فآلمنى ان قلبك استطاع أن ينسى غدر نفسك ،
واذا قدر لى أن التقي بك ، بعد أعوام طوال ، كيف أحبك ؟
بالصمت والدموع !!

المطبعة

لروبرت . ه . ديفيز

أنا المطبعة ، أمى الأرض ، قلبى من فولاذ ، أطرافى من حديد ،
واصابى من نحاس ، أنشد أغاني العالم ، أنى خطب التاريخ ، وأردد
الحال الزمان ، أنا صوت اليوم ، ومتنبئ الغد ، أقص حكايات السلم
والحرب على السواء ، أحرك القلوب فى خفوقها وخفوتها . أوحى
للعامل المضى فى منتصف الليل ، أن يرفع رأسه محدقاً فى الفضاء
البعيد غير خائف ليتلس الأمل المواسى الحالد ، ملايين من البشر
تصنى الى ، حينما أتكلم يفهمنى الجميع .

أملأ دماغ الفنى بأفكار تعلية ، أنا النور والمعرفة والقوة .

نجوى يتيم

مالفؤادى ذاب وما به وجد
وللدجى قد شاب ولم أتم بعد

ماللأسى قد فاز فى كبدى الحزى
ومالدمعى نار من مقلى نرا
أمن بكا الاطيار تستقبل الفجرا
أم لزمان جاز قد ألفت الغدرا
أحنو إلى التذكار وليس من ذكرى

خيال أمتى غاب وإلقى المهد
عدمع الاحقاب ولم يزل يمدو

فتشت فى فكرى عنك فنجيت
مت ولم أدر أنى قد عدت
ماضى بالدهر لولفى الصوت
خلفت فى الاسر قلبى بنفت
يندب فى السر حليفه الصمت

فى زمن لعاب من طبعه الحقد
يروح بالأوصاب وبالجوى يغدو

تمضى بي الأفكار فى هدأة الأغلاس
تسائل الاقدار وتنش الأماس
عل بها تذكرا لساكن الارماس
والدهر للآثار مرسب دراس
منقلب غدار قاس شديد الباس

دهر حديد الثاب ليس له عهد
من حجر صخاب كأنه الرعد

الله للآيتام ماذا يلاقونا
من عنت الاعوام كم ذا يعانونا
غافون فى الاحلام بالدمع لاهونا
وهذه الايام لاتعرف اللينا
تقيم الآلام والذل والهونا

وتدق الكواب لهم وتشتد
واليتم من الصاب مامله ورز

أى طرفى الذراف مالك لاتهمدا
فالخلتم الرفاف أشرق وامتدا
والزمن المخلاف لاينجز العهدا
من طبعه الاجفاف إن خشى اشتدا
فى هزله مراف لا يعرف الحدا

دعنى من التسكاب فهمى المجد
وخافى وثاب قد شاقه الخلد
دمشق أمجد الطرابلسي

فرصة لمحبي الثقافة العربية

أشترالك سنة ونصف

بقيمة سنة واحدة

من الآن الى آخر أبريل فى مصر والسودان والى ١٥ مايو
خارجهما يعطى المشترك فى المجلة الجديدة السنة الأعداد التى ظهرت
من نوفمبر الماضى الى أبريل الحاضر مجاناً وبحسب اشتراكه من أول
مايو الى آخر أبريل سنة ١٩٣٥، فبال مشترك بذلك ١٨ عدداً
بدل ١٢ عدداً، وهذا غير ثلاثة كتب هدية

قيمة الاشتراك فى مصر والسودان ٤٠ قرشاً وخارجهما
١٢ شلناً أو ٥٠ فرنكاً

العنوان : المجلة الجديدة (مكتب بريد الدواوين) ١٢
شارع نوبار بمصر

زهرات من حديقة أبيقور

الحقيقة

في الفنان الاعن صورة الانسان اوما عى أن تكون القصيدة الجميلة الرائعة غير البقية الباقية من جثمان الشاعر ؟ اليك هذا القول العميق يرسله جيته : « الآثار التي تخلد دون غيرها انما هي آثار الظروف والاحوال ، ولكن الآثار الفنية لا يمكن أن تكون الا آثار الظروف والاحوال ، لانها انما ترتبط جميعها بالمكان والزمان اللذين أبدعاهما وكونا عناصرهما . ولنا نستطيع فهمها ولا محبتها اذا كنا نجعل الزمن الذي أنشئت فيه والمكان والشروط الاجتماعية التي أحاطت تكوينها .

الحق أن البلاهة المتعاطفة الصلقة انما تبرز في القول بالانتاج الفني المستقل . فالمن الذي يدفع غالبا للوفات الرفيعة العالية انما هو ثمن العلاقات التي تربطها بالحياة . وانا كلما تبينت هذه العلاقات وكشفت عن قوتها اشتد هيامي بالاثار التي أستسيغها وأستمره

القمار

يلعب المقامرون كما يحب العشاق ويسكر الشراب مرغمين مجبرين . يلينون لقوة رائعة لا تقاوم ، ويستكينون للنوازع الجامحة العمياء . وفي الناس من وقف نفسه على القمار ونذر لها اللعب ، على نحو من يقف نفسه على الهوى ويتنذر لها للصابي والغرام . ولست أدري الذي ابتدع قصة ذيك الملاحين المقامرين تذييهما نيران اللهو ؛ كاد الملاحان يبرقان ثم طوحا بحسميهما وسط المخامرات الخطيرة ، ولم ينجم من الموت المحتوم غير الظفرة الى ظهر حوت ، فالبنا ان اتزعما من الجيوب الزهر والنسج ، ثم راحا يلعبان !

هذه القصة أصح من الحقيقة وأشد منها ثبوتاً ، وكل مقامر مدقق انما هو ملاح على طراز من ذكرنا . والواقع ان في القمار معنى من معاني الرهبة ، هز أعصاب الشجاع ، ويثير في نفسه الوان الاضطراب والقلق . فليس اختبار الحظ غبطة يسيرة معتدلة ، وليس ارتشاق حياة طويلة عريضة ذات أشهر وستين مليئة بالخوف والرجاء ، بالألم والأمل — ليس ارتشاقها في هنية من الزمن لذة ضيقة هابدة لا تشمل ؛ أذكر اني كنت دون العاشرة من عمري حين قرأ علينا المسيو غرييني ، استاذ الصف التاسع ، حديث الانسان والحيوة . وبالغم من طول البعاد وتقدم العهد ، فاني مازال أعيه وأتمله كما انما هو حديث الأمس القريب ؛ إن جنية ماكرة

هذه الحكمة اليونانية القائلة : « إعرف نفسك بنفسك » ، هي لعمري طبش شديد وجهالة كبرى ! ! فلن نستطيع أبدا أن نعرف نفوسنا ولا نفوس غيرنا من البشر . وانه لينبغي التيقن من ذلك والايمان به ، فان خلق العالم أدنى صحة وأقل استحالة واكثر امكانا من فهمه وعرفانه . لقد شك بها هيجل ، بعض الشك ، ومن القريب المحتمل أن يخذلنا العقل في يوم من الايام بايداع كون جديد ، فأما الكشف عن مفهوم هذا الكون وتبين كنهه فذلك ما لا سيل اليه ، ولا قدرة لأحد عليه . والاولى بنا أن نسيء استعمال العقل ونعتمد في الجور وسوء التصرف به ، بدلا من أن نتخذة آلة لتحري الصواب ومعرفة الحقيقة . وحتى استخدامه للحكم والقضاء كما يتطلب العدل ويرتضيه الناس فانه ضعيف ضئيل لا يجدي نفعا كبيرا ، وانما يصلح العقل للتسلل بلك الملاهي ، وهي اكثر تعقيدا وغموضا من الشطرنج ، المشاية ميتافيزيك .. علم الاخلاق .. علم الجمال ، ولعله جدير بالرضى والاعجاب حين يقتطف من هنا وهناك قليلا من التواء أو بعضا من الوضوح في الاشياء ، ثم يتمتع بألوانها وأصباغها من غير أن يفسد تلك اللذة البريئة الخالصة بالتفكير الكلي الشامل والاندفاع وراء الحكم والقضاء .

ادب الحياة

ما دام معنى الجمال لا يدرك مستقلا عن حدود الزمان والمكان فاني لا أشعر في استفاغة آثار الفكر والتلذذ بمتوجات العقل الا حينأ كشف عن وجه اتصالها بالحياة ولصوقها بها ، وهذه الصلة هي التي تجذبني البهاوتأسرني على قراءتها . فجارو هيارليك الضخمة حيث الى . الا لياذة ، كثيرا ، واذا كنت أندوق « المهولة الالهية » وأسبغ حلاوتها جيدا ، فلا في أعرف حياة فلورنسا ، وأدرك الحال التي كانت عليها هذه المدينة في القرن الثالث عشر . أنا لست أقتش

المقامرون والأبله والهازلون .. ؟ ولأن القمار لا يبحث غير الآمال الكبار ولا يبدى الأبهة عييه الحضراويين ، لكان الميل إليه خفيفا نحيلا ، ولكننا اظافره مصنوعة من ماس ، يروع ، ويخلع البؤس ان شاء ، والحياء حين يريد .. ومن هنا كان القمار إلهة تقدم له فروض الطاعة ومراسيم العبادة :

يكن الخطر في الأهواء الملحة العنيفة ، أرأيت غبطة شديدة ليس يصحبها نهار أو يعقبها دوار . وانما تسكر اللذة قد خالطها الفزع ، وهل يخيف شيء في الوجود أكثر مما يخيف القمار ؟ اذا أعطى أدهش ، واذا أخذ قتش .. منطقه يابن منطقتنا ، فهو اصم وأبكم وأعشى ، فادع على كل شيء كالآله ، له عبادة وقد يسوء الذين يحبونه لذاته لا لثوابه ؛ وأكثر ما يبدونه حين ينزل بهم عذابا إليها . وقد يعرهم بما يلبسون ، فيعززون النقص اليهم دونه ، ثم يقولون (لقد اخطأت كثيرا في لمعي)

وارحتاه لم اهتمون انفسهم ثم لا يكفرون .

محصول محمد روجي فيصل

عدد ممتاز

من الرسالة

في ثمانين صفحة

تصدر الرسالة بمناسبة حلول السنة الهجرية الجديدة عددا ممتازا في ثمانين صفحة من حجمها المعتاد ، مشتملا على عدة مباحث في التاريخ الاسلامي والأدب العربي باقلام أكابر الكتاب المحققين ، والادباء في مصر والشرق العربي

دفت الى طفل صغير خيطاً طويلا قدلف في انتظام حول نفسه ثم قالت له : هذا خيط عمرك فالمسه ، وحين تريد ان يمضي الزمن تستشرف له وتحيا فيه ، فاشدد الخيط فان الأيام والليالي سوف تمر أمام ناظريك وتكرر متتابعة في إسراع أو ببطء حسبما تشد الخيط في قوة أو قسور . ومادمت لا تجذب هذا الخيط فانه يبقى من الوجود في الساعة التي أنت فيها ، فأخذ الطفل الخيط الملقوف فجره قبل كل شيء ليفلت من طور الطفولة ويغدو رجلا رشيداً ، ثم جره ليتزوج من أحب ، وما زال يجره حتى رأى أولاده تنمو ، ونسبه تبلغ أسنى المراتب ، وتنال المال الوفير والمجد الرفيع ؛ ثم جره ليحتار آلام الشيخوخة ويحتب ثقل وطأتها وامراضها .. وأسفاه على هذا العود الأملد الضئير ! لقد عاش الطفل أربعة أشهر من بعدها ستة أيام على زيارة الجنة له :

لعمرك قل لي ما حد القمار اذا لم يكن الفن الذي يستيق أحداث الطبيعة العاقلة ، ويشد تقلبات الأقدار المتتدة التي لا تبرز الا في سنين وسنين ! أليس القمار هذا الفن العجيب الذي يجمع في لحظة من الزمن مختلف الأهواء والميول المتترة بين حياة الناس البطيئة الراكدة ؟ بلى ! إنه سر الوجود ومعنى الحياة تتذوقها في مدى ضئيل من اثواني القصار ، فهو يطاول القدر ويسايره جنباً لجنب ، ولعله يشبه صراع يعقوب مع الملك ، أو ميثاق الدكتور فوست ، مع الشيطان .

المال مادة القمار ؛ ونقص انه العلة الضرورية المباشرة ، ومن يدري ! لعل الورقة التي تستبطن ، أو الكرة التي تتدحرج ، تنفع المقامر اللاعب بالحدائق الجميلة ، والحقول المزروعة ، والاحراج الفخمة ، والقصور المشيدة تشق السماء ابراجها الدقيقة . هذه الكرة المتدحرجة انما تضم في أطوائها الاراضي الخصبة الواسعة ، والدور العامرة تلعب مداخنها المنحوتة في مياه اللوار ، انما تضم كنوز الفن ومجائب الذوق ، وجواهر غالية طريقة ، ونفوسا كان يظن ان ليس الى يعبر من سبيل . وعلى الجملة تضم مطارف الزينة والمجد ، وشديد القوى وناقد الأسلحة ، ماذا أقول ؟ انها تضم شيئا ثمين من هذا كله بكثير : تضم الآمال والأحلام ، أقرب بعد هذا الا يلعب

المعلوم

ماء جديد أيضا

للدكتور احمد زكي

ذكرت في العدد الاسبق من الرسالة ، ان كان من أمر الماء الثقيل ، وقد سألتني سائلون الزيادة من ذلك فهاهي :-
ان الماء الثقيل يختلف كل الاختلاف عن الماء العادى في خواصه :

الماء العادى	الماء الثقيل
درجة السيجان	صفر
درجة الغليان	١٠٠
الوزن النوعى في درجة ٢٥	١
الدرجة التى عندها يبلغ أكثر كثافته	٤ +
	١١ ر ٦ +

فن أجل هذا ، ومن أجل أن الايدروجين في الماء الاخف يختلف عنه في الماء الاثقل اختلافا يينا ، اقترح الكيمائيون الامريكان لهذا الايدروجين الاثقل اسما جديدا فاسمونه ديوتيريوم Deuterium ، واقترح له الاستاذ المعروف اللورد رذرفورد Rutherford اسما غير هذا لاعتبارات كثيرة فاسماه دبلوجين diplogen ، وكلا الاسمين يمين على اللسان العربى . ولعل الثانى أخف وطأة من أخيه ، وقد اشتركا في حرفهما الاول فصار رمز هذا العنصر الجديد هو حرف د D وبذلك يصبح الماء الثقيل أكسيد الدبلوجين

وقد قدر الباحثون مقدار الدبلوجين في الايدروجين العادى وقدروا مقدار أكسيد الدبلوجين في الماء العادى فاختلفوا اختلافا

كبيرا ، وكان هذا الاختلاف لاسباب ، مثالها أنهم اعتمدوا في أحد هذه التقديرات على طيف الايدروجين ، وكان ايدروجينا حضروه بطريقة التحليل الكهربائى للماء . فكان دبلوجينه لا شك قليل لان أكسيده أبطأ تحللا بالكهرباء من الماء . فخرج الحساب بنتائج واطئة المقدار . ومن هذه النتائج الواطئة النسبة ١ الى ٢٥٠٠٠ التى ذكرتها في مقالى السابق

واتبع باحثان آخران طريقة أخرى يكفلان بها تحليل الماء كله تحللا كهربائيا كاملا ، ثم اختيروا طيف ايدروجينه الناتج ، قدروا ان به من الدبلوجين جزءا في كل ٥٠٠٠ جزء وطبق الاستاذات لويس ومكدونالد طريقة البكنومتر pyknometer على المائين ، العادى والنقى (هكذا أسمياهما) فخرجا على أن الماء العادى يحتوى جزءا في كل ٦٥٠٠ جزء واستخدم الاستاذ اللورد رذرفورد Rutherford وأصحابه طريقة « القذاذف » ، وفيها قذفوا عنصر الليثيوم Lithium بأيونات الدبلوجين وأيونات الايدروجين ، فوجدوا أن جسيمات « ألفا » الناتجة في حالة الدبلوجين لها مدى أكبر . في المائة من مداها في حالة الايدروجين . وهذه طريقة دقيقة يرجون بها أن يقدرُوا أكسيد الدبلوجين في الامواه الاصطناعية والامواه الطبيعية المختلفة ، فاما العين لاشك سيختلف عن ماء النهر ، وهذا عن ماء البحر ، ومياه البحار الطلقة لاشك ستختلف في ذلك عن مياه البحار الحليسة . وقد وجدوا فعلا ان ماء البحر الميت يكثُر مقدار أكسيد الدبلوجين الذى به ، وقد قدرت النتائج الاولى هذه الكثرة بالضعف . وهذا ما كان متظرا لتبخر مائه تبخرا يزيد على غيره من البحار .

أما الخواص الكيميائية للدبلوجين ولا أكسيده فالابحاث

فهو يقول ان الماء الثقيل يتجمد في درجة ٤ تحت الصفر ، وبغلي على درجة ١٠١ . وبعد هذا دليلا على فساد اسس علم الحرارة ، ثم يسأل بأسلوب يلقي الرب في ذهن القارئ عن الجرام وهل هو وزن السنتيمتر المكعب من الماء الخفيف أو من الماء الثقيل ؟

والصحيح ان الحقائق التي كشفها البحث وأشار اليها الكاتب لا تفسر مقاييس الحرارة والأوزان من قريب أو بعيد . فالعبرة فيها كانت وستبقى بالماء التي العادي المشتعل دائما على جزء من ٢٥ ألف جزء من ماء ثقيل ، فهذا الماء العادي ، أو ان شئت الطبيعي ، سيتجمد دائما في درجة الصفر وبغلي على درجة المائة ويزن السنتيمتر المكعب منه جراما لاغير في درجة معينة من الحرارة

وما شأن الماء الخفيف وحده والماء الثقيل وحده بعد ذلك في أمر الحرارة والثقل إلا نفس الشأن الذي لغيرهما من السوائل

فلما التي العادي سيظل كما هو اساس مقاييس الحرارة والأوزان . واما ماذهب اليه بعض القراء من الخلط بين الاستاذ الكاتب وزميله الاستاذ احمد أمين فرده فيما ارى الى تناول الكاتب موضوعاته العلمية بأسلوب كاسلوب زميله الاديب الكبير . واغلب الظن ان النتيجة العجيبة التي طفر اليها هذا البعض من تكون الماء من ايدروجين صغير الذرات وايدروجين كبيرها تقع تبعثها على هذا الأسلوب الأدبي المتع نفسه ؟

د. م. ا.

الاسكندرية

تعليق

أقرأني صديقي الاستاذ الزيات اعتراض الكاتب الفاضل م. ا. وأرى أنه اذا كان حضرته يريد القول بان هذا الكشف الجديد لا يؤثر في وزن السنتيمتر من الماء مطلقا ، أو على حسب تعبيره « من قريب أو بعيد » ، فهو لاشك مخطئ . لأن الأمواء تختلف نسبة الماء الثقيل فيها أعنى أكسيد الهيدروجين ، وإذن تختلف كثافتها ولورجع الى مقال الثاني المنشور بهذا العدد من الرسالة لوجد بعملية حساية بسيطة أن هذا الاختلاف يتناول من كثافة الماء الرقم العشري الخامس ، وأرجو أن يكون عالما بأن من الموازين الحساسة ما يحس بزنة الرقم العشري الثامن من الجرام ، ومن أجل هذا أمكن العلماء استخدام طريقة الكنتومتر وهي تعتمد على التفريق بين الكثافات بالوزن ، في تقدير ما بالأمواء من ماء ثقيل — وان كان الكاتب

التي أجريت عنها لا تزال قليلة . ولكنها في مجموعها تشير الى قلة النشاط الكيميائي في الهيدروجين وفي أكسيده . مثال ذلك انهم حللوا ماء مأخوذاً من المطر بأمراره على الحديد المحمي فوجدوا أن الجزء الاول الناتج من الهيدروجين يحتوي ١ : ٦٠٠٠ من الهيدروجين ، بينما الجزء الاخير يحتوي ١ : ٥٠٠٠ منه . ومثال ذلك انك اذا حللت ماء محتضاً بالخارصين فان المتبقى من هذا الماء تزيد نسبة أكسيد الهيدروجين فيه زيادة كبيرة . إن علنا بالهيدروجين ومركباته لا يزال قليلا ، ومناهج البحث فيه كثيرة ، والاحتمالات العلمية الذي سيتمخض عنها الغد لا شك جليلة . قال الاستاذ اللورد رذرفورد « لقد فتح هذا الكشف لنا باب كيمياء جديدة وبياجة جديدة »

احمد زكي

ماء جديد

حضرة الاستاذ الكبير صاحب الرسالة القراء
تحية واحتراما وبعد ، فقد قرأنا فيما قرأناه من موضوعات شيقة آخر ما صدر من اعداد الرسالة فضلا فيما كتبه حضرة الدكتور احمد زكي في باب العلوم بعنوان (ماء جديد) فهمنا منه ان البحث قد كشف اخيرا عن وزنين مختلفين لذرة الهيدروجين كما كشف قبل عن مثل ذلك في الزئبق وغيره من العناصر ، وانه ظهر على اثر ذلك أن الماء العادي يشتمل على كم صغير جدا من ماء ثقيل شديد التركيز مؤلف من ذرات الهيدروجين الثقيلة وذرات الاوكسجين وقد ذهب الدكتور الفاضل الى ان هذه الحقيقة الأخيرة قد أظهرت خللا في الاسس المقررة لقياس الحرارة ووزن الانقال وذهب بعض القراء الى انه يؤخذ من مقال احمد أمين هذا . يريد احمد زكي — أن البحث الحديث قد أدى الى نتيجة جديدة هي أن الماء مؤلف من ذرات ايدروجين صغيرة وذرات ايدروجين كبيرة ، وانه لا صحة لما كان يقال من ان السنتيمتر المكعب من الماء يزن جراما

وعندي ان صاحب المقال لم يخطر بباله عند كتابته انه سيؤدي الى هذه النتائج الخطرة

القصص

الميتة ...

بقلم الكاتب القصصي « جي دي موباسان »

ترجمة الاستاذ خليل هنداوى

أحببتها حتى غلب على فيها الذهول ، ولماذا أحببتها ؟ أغرب شائى إذا لم تر عيناى إلا كائناً واحداً ، ولم تحمل نفسى إلا فكرة واحدة ، ولم ينطو قلبى إلا على أمنية واحدة ، ولم يتسع فى إلا لاسم واحد ؟ ذلك الاسم الذى يصعد من فمى تكراراً . ومن أعماق روحي مراراً ، كأنه ينبوع متفجر . أقوله وأعيد فيه القول ثانية

الفاضل يريد أن يقول إن هذا الاختلاف بسيط لا يؤثر فى التجارب العلمية المعتادة فهو لاشك مصيب ، فإن الموازين العادية بالمدارس وزن إلى جزء من عشرة آلاف من الجرام ، أى فصل إلى الرقم العشري الرابع فقط . وهذا هو عينه الذى قررته فى مقالى الذى يعترض عليه . فقد قلت فيه : على أن هذه اختلافات لا تؤثر فى حوامج العلم العادية ،

إن الكاتب إذا كتب فى الأدب قد يذهب به الخيال عن الدقة ، وقد يغتر له ذاك ، أما إذا هو كتب فى العلم وجب أن يكون أول ما يقصد إليه الدقة فى التعبير ، ويزداد هذا الواجب وجوباً إذا هو حاول أن يتكلم عن العلم لغير علميين ، فاضطر إلى استعارة شئ يسير من لغة الأدب ، وهذا ما نأخذ به دائماً . ولكن على القراء كذلك واجب التدقيق عند القراءة . فصاحبنا الذى خلط بين احداً من واحداً من كان من الطبيعى أن يخلط فى فهم المقال . وحضرة الفاضل م . ا . نفسه لاشك قرأ المقال بسرعة ، فانه روى عنى أن الماء الثقيل يتجمد فى درجة أربعة تحت الصفر والذى كتبته ونشر فى المقال كان « فى نحو درجة أربعة ، ومعناها بالطبع فوق الصفر لا تحت .

احمد زكى

وثالثة كأنه صلاة أذكرها وأردددها .

لن أقص عليكم ما عشتى فى هذا الحب ، ومنى كان للحب حكايات متعددة ، ورواياته فى كل زمان ومكان واحدة . قدرايتها وأحببتها ، وهذا كل ما فى روايتى .

قضيت زمناً — رباحياً ذلك الزمن — يغمرنى عطفها ، وتحوطنى بذراعيها ، وتشبعنى نظراتها ، ورداؤها وكلماتها . بل فنت فيها حتى غلب على الذهول فأصبحت لأدرى : اذلك الليل او النهار يحيط بى ؟ وأنا فى قيد الحياة أوفى سجل الاموات ؟ وهل انا على ارض غير الارض ؟

والآن ماتت ، فكيف سطا عليها الموت ؟ لأدرى . لأعلم ، دخلت على أمسية ليلة من ليالى الشتاء مبللة الاثواب فنامت ، فتبقت وهي ترسل السعال ملحة فلزمت سريرها مضطربة .

وبعد ذلك لأعلم ..

الاطباء حشدناهم من كل صوب . فكانوا يقدمون ويكتبون ويذهبون . والعلاجات تنال عليها وازاها امرأة ترعاها . يدها حارة الملس . وجينها متوقد . ونظرتها ساطعة ، لكنها كثيفة . أكلها فتخاطبني ، ولكن ماذا قلنا ؟ لأعلم .. قد نسيت كل شئ .. كل شئ .. انها قضت ولا أزال أذكر تهديتها الخفيفة وأنتها الضعيفة . وقد صاح من حولها « آه » فقهمت أن الأمر انقضى .

لم أعد أعلم شيئاً ..

لمحت كأنها يخاطبني بهذه الكلمة : أمعشوقك ؟ فتخيل إلى انه ينال منها ، وهو بعد موتها — يجب عليه الا يعرف شيئاً من هذا فنفته من دارها وطلبت غيره ، غف إلى كاهن طيب السريرة . رقيق النفس ، حدثنى عنها فقلب على البكاء .

أسيئت لأعرف شيئاً ، ولكننى أذكر الا كفان والناووس الذى ووريت فيه إلى الابد .

نزلت فى التراب ، وجاء معها بعض صواحبها ، واخيراً انطلقت وطلقت فى السبل شاردأ ، وعدت ادراجى ، وفى الغد الباكر حملت نفسى على الرحيل

الهلاك . وغدا سيدل الاحياء بالنازلين القدماء ، نازلين محدثين .
كان يغشى تلك المقبرة ورود منتشرة ، وأوراق سوداء ، كأنها
حديقة كثيفة شائعة تغذيها لحوم الموتى .

آريت الى جذع شجرة تواريت به عن الناس . ولبثت مرتقيا
قابضا على الجذع كما يقبض الغريق على بقية من بقايا زورقه المحطم حتى
مد الظلام واقه ، فنادت مكاني وطفقت أطوف متمهلا بين اللحد
ضلت كثيرا وأنا ألتبس قبرها . فكنت أسرى باسطا يدي .
وفاتحا عيني ، ورائيا بين القبور على غير هدى ، فكلم نورا لمحت ،
وكم رسوم وقفت عليها كاعشى يود أن يهتدى الى سبيله . فليست
حجارة وصلبان . وأكاليل ذوات ازاهيرها ، وأكاليل من زجاج .
وتلوت اسما كثيرة يدي ولكننى لم أجدها .

لاقر في السماء يزج هذه الظلمة الداجية . ! وباله من ليل ،
بعث في نفسى الهول . أغشى الطريق فغمر جانبيها القبور . القبور
عن يميني . والقبور عن شمالي . والقبور امامي وورائي . أعياني
السير فاستويت على ضريح فسمعت خفقان قلبي وسمعت شيئا
غير خفقانه .

ما ذا أسمع ؟ أهذه وسارس تعيث في رأسي ؟ وهذه اسما .
تصاعد من الارض الطالحة باشلاء بنى الانسان ؟

كم مضى على من الزمن وأنا لا بئ في مكاني ؟ لا أعلم : ولكن
الخوف قابض على قلبي بكلتا يديه لا يرحه . همت با كيا أصبح ،
وأوشكت أن أقضى نجبى .

جاء شعرت بان لوح الضريح الذى تحذته مقعدا الى بدأ
يتحرك كأن شيئا تحته يزججه ، فتعدت عنه مذعورا وإذا باللوح
يمشى ... وصاحبه ينتصب بهيكلة العظمى . ازاح بظهره المقوس
لوح الضريح فألقاه على الارض

فلوت على اللوح برغم حلوكه الليل : (هاهنا يرقد (جاك أوليفيان)
المتوفى فى الخمسين من عمره . كان باراً بأبويه ، وكان صالحاً شريفاً .
ومات تحت كنف الله)

رأيت الميت يحدق في هذه الكلمات ثم جاء بحجر مسنون يمحوها
حتى لم يبق لها من اثر . ثم أخذ ينظر مكانها وتناول عظمة من
عظامه وسطر عليها بأحرف بارزة (هاهنا يرقد جاك أوليفيان
المتوفى فى الخمسين من عمره . قد سجل موت والديه لعقوبة ، وأضى

...

وبالامس دخلت باريس ...

ومذ وقع ناظرى على غرقى ... غرفتنا وسريرنا ومتاعنا .
وكل ما يخلفه الميت وراءه ، شعرت بأن أنفاسى تضيق ، وبأن
كتابة تمدد في احشاء نفسى فتزيد صدرى حرجا . وتبعثنى على القاء
نفسى من النافذة ... لم أستطع البقاء طويلا في هذه الغرفة التى
تترامى لي فيها محبوتى ، فأسرعت عازما على الخروج ، فوقع ناظرى
على تلك المرأة المصقولة التى كانت تقف إزاءها ناظرة الى وجهها
وجسدها كل يوم ، تمن زيتها اتجاه هذه المرأة التى كان رسمها
ينعكس فيها ، ولا يزال يتراعى على صفحتها . فأدر كتنى رعشة عميقة ،
وعينى خلا لذلك لا تترجح المرأة العميقة الفارغة التى استرتها — قبل
اليوم — فخيال الى أتى أحب هذه المرأة فليتها فاذا هى باردة ...
ولكن الدكرى ، الذكري !! المرأة الملتبة المعذبة .

الآنهم سعداء ، من تشبه قلوبهم هذه المرأة ترسم عليها الظلال
ثم تمحى . وتنسى كل ما ارتسم عليها وانعكس فيها .

برحت مكاني وأنا غير مختار . ولا أعلم أية وجهة أسلك ؟ !
فدخلت المقبرة فألقيت ضريحها المفرد يشرف عليه صليب رخامى
نقش تحته

« انها أحببت ، وكانت محبوبة ، ثم ماتت ... »

انها تحت هذا الضريح قد عبث فيها الفساد ! مكثت هناك طويلا
خاشع الرأس حتى واثى المساء ، ولكن خطرة غريبة صعدت من
نفسى هى خطرة عاشق يائس تحدثنى وترغثنى على قضاء الليل
بجانبيها ذا كرا با كيا ، ولكن الناس سينظرون الى وسيطردوتى
فما عسى أصنع ؟ نهضت وأبدت لمن يرانى اننى ضال بين القبور ،
فسرت وأمدت فى السير ، ولكن ما أزال مدينة الموتى ازا . غيرها
من مدن أهل الحياة ، والموتى ينيف عددهم على عدد الاحياء .

يتخذ القصور الشائعة والدور الباسقة والسبل الفسيحة أبناء
النور ، وشاربو النايغ ، وراشقو ابنة الاعتاب ، وآكلو سنابل
الحقول ، أما الموتى الذين نحدروا الى أعماق الثرى وما زالوا
يتحدرون . أولئك لا يتألون شيئا ... رقعة من الثرى تضمهم
والنسيان يطوى أسماهم . ورداعا .

في زاوية من زوايا المقبرة الآلهة يسكنها وقع ناظرى على
المقبرة العميقة التى اختلط رفات أمحاجها بالتراب ، وأتى على صلبانهم

في المزرعة

بقلم ايفان بونين

كان ذلك الوهج الوردي الغامر المنبعث من الغروب الذأوى يغادر السماء مثلكنا متباطئا . وتوارى الضوء شيئا فشيئا بين جحافل الظلام التي أخذت تحميم فوق مزارع الغلال الفسيحة المترامية . ثم أمنت تلك الجحافل في الزحف حين على القرية . بعد ان ارسلت بعض النوافذ السائرة في جدر الاكواخ وميضاً نحاسياً خالياً يستبي اللب . كان المساء هادئاً ساكناً . قد حشدت قبل قليل قطعان الماشية في حظائرهما ، واحكمت دونهما الرنج والاعلاق . وآب أهل القرية من علمهم المضمنى فتناول كل عشاء على الحصا . قالة أكواخهم ثم غرقوا في صمت ساهم عميق . لا صوت لغناء ولا صرخة لطفل كل شيء . كان يحلم حله المسائي . وكان اكابتين ايفانيش وقد جلس الى نافذته المنسوحة يحلم أيضاً .

كانت «عزبه» فوق رابية آجام واطئة من الاقانيا والليلاك تحنها انجم كثيفة ملتفة مشتبكة من القراص والحماض تنحدر الى أسفل في اتجاه الوادى . ومن النوافذ تستطيع العين ان تقطع مسافات شاسعة فوق تلك الابلوك والاحراج البالغة مكاناً قصياً .

كانت الحقول ساكنة صامتة تحت ذلك العسق الشاحب ، قد انقطعت فيها الحركة . والهواء جناناً دافئاً عليلاً . والنجوم في السماء ترتجف باستحياء . وفي غموض مبهم كأنها تخفى في باطنها اسراراً لا تدرى وأحاجى لا تحل .

ليس هناك تحت النافذة الا بضعة جنادب دائية في صريرها المشابه من غير كل ولا ملل ، وهي في مكانها تحت عالياج القراص والا صيحات السمان المتزنة الآتية من السهل الناقى البعيد . كان الكابتين ايفانيش وحده . كدأبه دائماً . لقد كتب له ان يعيش وحيداً يقاسى آلام الوحدة ما بقى حياً .

كان ابواه لا يملكان شيئاً ، يعيشان في بيت الامير (بوكايسكى) ماناً إبان طفولته ولما يبلغ من العمر سنة واحدة . قضى أيام طفولته وفتوته في بيت عمه له محبولة وفي مدرسة أبناء الجنود . كان في شبابه ينظم الاغاني ناسجاً فيها نسج ديلفك و كوتسوف . نظم في قصائده

امراته . وعذب أولاده وخدع جيرانه وسرق ما استطاع ومات فقيراً) .

أتم الميت تسطيحها وظل يتأمل فيها ، وغادرت مكاني فاذا القبور جميعها منسوحة ، وسكانها جميعاً بعثوا من مرادهم ، وبحوا الصفات الكاذبة التي سطرها أهلهم على لوحات قبورهم ، ونشروا مكانها حقائقهم المجردة ، فوجدت أن جميع هؤلاء الآباء الصالحين والزوجات الأمينات ، والابناء الطاهرين ، والغواني العفيفات ، وازمهؤلاء التجار المستقيمين ، منهم العاقب والغيض ، والشيخ والمرائي ، والكاذب والحاسد والنمام ، ومنهم السارق والخادع ، والمرتكب كثيراً من الآثام . رأيتهم جميعاً منكبين على منازلهم يسطرون حقيقه أنفسهم التي يجملها أو يكاد يجملها أبناء الحياة .

شعرت — اذ ذاك — بأن محبوبتي خطبها خطبهم ، فجلت اليها نافضا عنى الخوف ، ومن حولي القبور المفتوحة . والجلث المنشورة والهياكل المتصبه . عرقها اذ لمحتها ، ولم أتوسم وجهها المنصب عرقاً . وعرفت القبر الذي كانت هذه الجملة مسطورة عليه . (انها أحبت . وكانت محبوبة ثم ماتت) .

تلوت هذه الجملة الثانية (خرجت يوماً لتخون حبيبها فأصابها برد أودى بحياتها)

* *

ويبدو لي انهم عمروا بي راقداً عند شروق الشمس على أحد القبور .

خليل هندأوى

الملاح التائه

ديوان الشاعر على محمود طه

يصدر

في اول مايو

شدوذها و غرابة أطوارها . هو يتذكرها جيداً ، حتى لكأنها الآن ماثلة أمام عينيه — يحجز بكر هيفاء نخيلة . لها شعر أشعث ، أسود فاحم ، وعينان دججوان شاردتان ذاهلتان . كان يقول عنها أهل القرية إنها قد أصابها الجبل من حادث غرامى لم توفق فيه ... هو يتذكر كيف كانت تحفظ جيداً بعض أساطير فرنسية جربا على عادة كانت في ذلك الحين متبعة في مدرسة ليلية من طراز قديم ، وكيف كانت تكررهما مرة بعد أخرى . ويذكر أيضا كيف كانت تضرب على البيان الحن (بولونى أو كينسكى) . لقد كانت تلك الاغنية تبدو بخيفة غريبة ، لأن السيدة العجوز كانت تغنيها من غير عاطفة ولا شعور أوه — تلك الاغنية (بولونى أو كينسكى) ... (هى) المعبودة أيضا كانت تحسن غناها وعزفها على البيان .

والآن اخذت الجوم في السماء تبعث بصيصاً ضئيلاً من نور خافت وتسلالاً تلالواً سحريا لا تدركه الافهام . وطفقت الجنادب تسبح بصريها تسيحها الواهنة الوانية ، لاتبث تقتر حتى تهتاج من جديد في هدوء المساء وسكون الطبيعة هناك بيان عتيق . هناك في تلك الغرفة الداخلية . التوافذ مفتوحة لو أن (هى) المعبودة تدخل الآن في الغرفة ، خفيفة الظل كالطيف وتعرف عليها ، تمس مفاتيحها العتيقة المغيرة ... ومن ثم ينهبان معا الى هناك ... الى هناك باستقامة واحدة ... يمران من تلك الطريق الضيقة بين الجوادر الكثيف . الى أين ... الى بعيد ، حيث الضوء ينبعث في الافق الغربي .

كبح الكابتن إيفانيش جماح افكاره وابتم قاتلا بصوت مرتفع (لقد ذهب الخيال معى الى بعيد ...)

كانت الجنادب تصدح بانشودتها في نسيم المساء الهادى الليل ومن البستان يبعث شذا الارقطيون المحمل بالطل . وارج زهرة الفجر ورائحة القراص المخضل المنعشة ، فتختلط كل هذه الارواح العطرية في الفضاء وتنتج شطر الانوف كأنما تتوى نية أو تبغى بغية ... هذه العطور الزكية ذكرته بمساء كان قد رجى فيه من المدينة في ساعة متأخرة ؛ وكيف ذال يفكر (عنها) يخدع نفسه ويمنيها بآمال السعادة والهناء ...

ما كنت ترى في القرية نافذة تشع ، شاعة ساق عربته الى اعالي الراية . كل شيء تحت تلك القبة الساوية الصاحبة السلسيل الزاخرة بالكواكب كان غارقا في سبات عميق ... ليالى أبريل مظلمة دافئة

الغرامية الكثير عن (هى) المعبودة . وما كانت (هى) المعبودة الا (آنا) ابنة موظف في مكتب (تسجيل العقود) في القرية ، لكنها ما كانت تحب كما يحبها كان أهل القرية يقولون عنه انه يشبه (السيد) ولكن ليس فيه شيء يسترعى النظر .

هو نحيف طويل بعض الشيء . قد صار يوما بتأثير الامير ملازما في الجيش ثم ورت عن عمته نقوداً واستقال من وظيفته أما (هى) فقد ذهبت يوما لتقيم في بيت صديق لها وتزوجت وأقل هو مكتبه على قصائده الغرامية حيث ظلت وستظل الى يوم موته .

انسا يشتغل بالزراعة وحاول العمل في مكتب الحكومة في القرية ولكن لم يسعفه الجدد

ومرت الأيام وانقضت الشهور وتعاقت السنون ، وأصبح فلاحا حقيقيا : ستره طويلة تصل الى ركبتيه وشاربان طويلان أسودان ، على أنه ما كان يعلم أن وجهه المنضمر المنغصن بعض الشيء . وما كان يعلم من امارات الحق كان جيلا جذابا .

إنه اليوم حزين مكسوم . وجاءت اليه في الصباح خادمه (اكرافية) التقية الورعة وذكرت له بين ماحدثته به (أذكرك السيدة د آنا ، ياسيدى ؟

— فأجابها الكابتن إيفانيش . نعم

قالت له ماتت ودفنت في خلال أيام الصوم .

وبعد هذا لبث الكابتن إيفانيش طول يومه مرتسمة على شفته ابتسامة مضطربة غامضة . وفي المساء ، وما أهدأ ذلك المساء وما أشده سكونا ، وما أعمقه كآبة — لم يتناول عشاءه ولم يذهب الى فراشه مبكراً كمعادته . بل تناول في يديه لفافة غليظة من تبغ أسود قوى وظل جالسا الى نافذته واضعا ساقه الواحدة على الاخرى .

أراد أن يخرج من البيت ويذهب الى مكان ناء ، ولكنه سأل نفسه : الى أين ؟ . أين يذهب لصيد السمك ؟ ولكن لم يبق وقت لذلك . ثم ليس هناك من يراقبه . أين يذهب ؟ ام لا ... لم يرق ! صيد السمك . تهد وخط يده ذقه غير الحليق .

ثم قال في نفسه « إن حياة الانسان لقصيرة ضئيلة » .

أترى الحقبة طويلة من يوم كان قتي في ميعة الشباب حتى الآن مدرسة ابنه الجنود — حسنا انها ولت ... الى حيث لا رجعة ... تر وسغب ولغب — أسفار الى عمته ، ما أغربها من عمته . ما أشد

كم ظل محققا يصبره في الحقول النائية — كم ظل مصيحا يسمعه الى
هجرة الطيعة وسكنة المساء...

قال بصوت مرتفع (كيف يمكن ذلك ؟!) كل شيء سيقع
على حاله . الشمس تشرق . الفلاحون يخرجون الى الحقول حاملين
على اكتافهم محاربتهم عاليها سافلها ، وسوف لا أرى من ذلك
شيئا — وليس هذا الخسب ، بل ولن اكون في هذا المكان ابدا .
ولو مرت الوف السنين ، لن اعود الى الدنيا مرة أخرى — لن اجلس
جلستى هذه على هذه الراية ..

لبث زمنا طويلا جالسا جلسته تلك ، مطرقا يسحب شاربيه
الاشيين ويبحث بشعرتهما .

ترى كم من السنين كان الرجل الذي امامه الآن شيئا خطيرا —
بارزا ... لقد كان ذات مرة صيا صغيرا — وكان شابا يافعا —
ثم هو في يوم قاتل لافع من ايام الصيف قصد بهربه الصغيرة
الى الانتخابات ... مارا من طريق عريض رحب . ما عرض
ذلك الطريق ...

اقتسم الكاتبان ايفانيس الى نفسه من افكاره التي تتوالت من
شيء الى آخر .

لكن ذلك كله كان منذ زمن بعيد ... معني في البعد .. كذلك .
اواه ! ماذا يرى الآن امامه ! يا لهول ما يرى ! قد بلغ زمنا هو كما
يقول الناس يصل فيه كل شيء نهايته ، سبعون ، ثمانون عاما لا يقدر
الانسان ان يعمر اكثر من هذا . ما هي الحياة البشرية — طويلة
كانت أم قصيرة .

قال في نفسه : (ان حياتي طويلة ! طويلة على كل حال)
هناك في ظلمة السماء أضواء نجمة وخرت الى الارض . رفع
عينه الحزبتين الكليلتين ، وظل يحدق في السماء . وفيما هو يرسل
بنظرانه في اعماق تلك اللانهاية المظلمة الهادئة الزاخرة بالكواكب
تهتد الصعداء وشعر بالحزن يذهب عن نفسه . لقد عاش هادئا
مطمئنا ، وسمعوت هادئا مطمئنا . كثر رقة في تلك الايكة تجف وتسقط
متى يحين أوانها ، إيه . لكل اجل كتاب .

لا تمكاد الحقول المترامية ترى الآن في ظلمة الليل الخالكة .
اشتدت الظلمة وزاد لالاء النجوم . وبين الفينة والفينة تسمع صيحات
السماوي . واخذت تنبعث من العشب الندى رائحة منعشة . استنشقت
الهواء بنجدة ، وبسهولة ملا رتيه . ما أشد اتصاله بهذه الطبيعة
الساكنة الهادئة !

بغداد ترجمة ع. الحمدي

من البستان كانت تفوح رائحة الكرز المرمر . والصفاد تنق وسنادة
في البرك — فنبعث بموسيقى ضعيفة هزيلة من النوع الذي يسمع
عادة في آخر هزيع من ليالي الربيع عندما يدنو الصباح . ظل زمنا
طويلا قبل أن يعقد أجنافه الكرى واستلقى في نومة عميقة فوق
الحلفاء في الكوخ بالبستان . قد لبث ساعات يمشي الهويني على سراب
جار تحول من بعدد إلى سحابة يعشاء شفاقة متألفة من الاحلام
البعيدة النائية . ولكن هناك جاءت من بركة ليست في الحبان بعد
حين صيحة لمالك الحزين — كأنها لغز أو سحر . والظلام الحالك
— الظلام الذي ضرب بحرانه في طرقات البستان الضيقة هو أيضا
بدا كالغز أو كالسحر . وبعد ذلك ... قبيل الفجر فتح عينيه واستنشقت
مل مرتبة نسبات البستان الندية الباردة المحملة بالطر . ومن خلال
الكوة المفتوحة قليلا أطلت عليه نجوم الصباح اللامعة مضطربة قلقة .
استفاق الكاتبان ايفانيس من هواجسه واستوى قائما . وراح
يطوف انحاء الدار ترجع الجسد اصداء خطواته ، وينحني بلاط
الغرف هنا وهناك تحت قدميه مرسل اصواتا مترنما كأنما هو يمشي من
وطئهما أنين الآلم .

ثمانون عاما عمر هذه الدار ، قال في نفسه : « لأستدعين الفعلة
في الخريف . سيكون البرد فيها في الشتاء المقبل قارسا لا يطاق ،
وفيما كان يتمشى جثة وذهابا كان يشعر أنه أضحي الآن أعجف
سمجا — هو طويل نحيل معني بعض الشيء . ظل كذلك يحجي .
ويغسدو ثم رفع حاجبيه وهز رأسه وغنى الغناء (البولوني) .
أحسن أنه يرقب خطواته الخاصة — ينظر الى نفسه — قدم نفسه
الى نفسه على أنها رجل آخر يرم وحده في أرجاء الدار — رجل
حزين قد أضعفه الحزن وأرمرض قلبه الكاوم . حمل كئاشته وخرج
من الدار .

كان الضوء خارج الدار اكثر منه داخلها ، ولا يزال ضوء
— الغروب الشاحب الذي توارى خلف القرية يرسل على مزارعها
بصيصا ضئيلا باهتا . وبخطوات ثقيلة مرتبكة جاز رقة من الارض
مفروشة بفراش من القراص انتهى منها الى راية وقف عندها .
وبعد أن أشعل غليونه جلس على صخرة هناك .

ثم قال في نفسه « أراني جالسا كالיום على سفح الجبل » وسبقول
الفلاحون معني هناك ... إن الشيخ لا عمل له ... نعم لقد أمسيت
عجوزا . ألم تبت (انا) ... حتى لكأنها لم تكن . « إن ذهب كل
ذلك ... كل ذلك الماضي

٤ - شهر بالغردقة

للاستاذ الدمرداش محمد

مدير إدارة السجلات والاشتات بوزارة المعارف

عمر آبار البترول

في الشمال من محطة الاحياء المائية وراء الافق جبل عال تراه من المحطة اذا كان الجو صافيا تاتنا في البحر ببروز كبير . كان لهذا الجبل شأن خاص في قديم الزمان عند القدماء : من مصريين ورومان ، فامتدت اليه مهمتهم وقصدوه من وادي النيل عبر الصحراء طلبا في سائل أسود كثيف ذي رائحة شديدة ينضج من جدار الجبل عند سطح الماء — هذا الجبل هو جبل الزيت ، وهذا السائل هو زيت البترول ، ولا يزال الجبل ينز بالزيت الى يومنا هذا ، وفي القرن الماضي عثر على الزيت في مقارات قديمة بالقرب من دمنه (جسا) جنوبي جبل الزيت بنحو عشرين كيلو مترا ، فدل هذا على وجود الزيت في باطن الارض في هذه المنطقة بكميات كافية للاستغلال التجاري ، فقدمت لاستنباطه شركة شل الانجليزية ، واستحوذت من الحكومة المصرية على منطقة امتياز في هذه البقعة ، وبدأت العمل في مستهل هذا القرن ، ثم حفرت أربعاً وثلاثين بئراً مكنت تجود بالزيت حتى سنة ١٩٢٧ ، ثم نضب معينها فهجرتها الشركة وتحولت لغيرها .

ويظهر ان هذا النجاح حفر حكومتنا السنية للبحث عن البترول ، فاخترت بقعة جنوبي دمنه بخمسين كيلو مترات تعرف بأبي شمر ، فأنشأت فيها في أوائل هذا القرن أيضا مرفأ حستا ، وجعلت حوله رصيفا لارساء السفن . مدت عليه سكة حديد ضيقة تربطه بالداخل لمسافة طويلة ، ثم أقامت بالقرب من الرصيف المخازن والمنازل لايواء الموظفين والعمال وجلبت اليه الفناطيس والمكينات والسيارات والانابيب ، وكلها من أجود أنواع الصلب المتين ، ثم أخذت في حفر بئر وقبل أن تتمها بدأت في حفر بئر ثانية على مسافة من الاول وقبل اكمالها توقفت عن العمل فصرفت العمال والموظفين وشونت المكينات والادوات وتركت الابراج قائمة على الآبار الى اليوم

وقد زرنا أباشرة عصر أحد الأيام وهو قريب من محطة الاحياء المائية ، فاستقبلنا بالقرب من المرفأ الحفير القائم بالحراسة من قبل مصلحة المناجم ، وقال هنا في هذا المخزن عربات الترولي وفي ذاك المخزن ست عربات لوري ، وهناك الواورات ملقحة ، وعلى يمينكم بيت المدير والادارة ، وعلى يسارك منازل الموظفين والعمال ، وعلى رأس السكة فطاس الزيت ، وخلف التل البئر الاولى وفي الوهدة أمامكم البئر الثانية . ثم تقدمنا وتبعناه فشاهدنا يرجا عظما من الحديد قد أقيم فوق البئر ولا زالت الاحبال والعدد هناك كما تركتها العمال من عشرين عاما ونيفا .

وكنتم أنتخيل الحارس وهو يعدد محتويات أبو شعر كأنه الترجان في منطقة سقارة أو الحرم وهو يرشد السائحون الى مقابر الفراعنة وآثار الغابرين . وكنت اسائل نفسي في حيرة عن السبب أو الحكمة التي املت هذا التصرف الغريب وعن العقيلة التي أوحى بترك كل هذه الادوات والعدد وثمنها لا يقل عن سبعين الفانم الجنيتات كما قال الحارس ملقاة هكذا وسط الرمال طوال هذا الزمن حتى كادت تبلى مادامت الحكومة قد قطعت الامل من وجود البترول في هذه المنطقة

وفي عام ١٩١٤ استحوذت شركة شل (أيضا) على شقة طويلة من ساحل البحر جنوبي ابوشمرة بعشرة كيلو مترات (فقط) في منطقة الغردقة ، ثم حفرت فيها الآبار وأقامت عليها الابراج وشيدت المعامل والمنازل وما الى ذلك كما سيأتى وصفه

وقد توجهنا لزيارة هذه الآبار عصر أحد الايام رفقة صديقنا الدكتور محمود أبو زيد مفتش مصلحة المناجم وهو مندوب الحكومة لدى الشركة وله الاشراف على تنفيذ اشتراطات العقد بينها وبين الحكومة ، وقد استقبلنا عند وصولنا الى مركز الشركة وكيل المدير وهو انجليزي وبددتنا التحية اجاز لنا الزيارة ، فتوجهنا الى المعمل الفتي ثم الى منطقة الآبار ، ويدير المعمل عالمان لهما دراية خاصة بالجيولوجيا الصناعية فيقدم لهما عينات من أنواع التربة التي تخرج اثناء عملية حفر الآبار فيبحثانها بحثا مستفيضا من حيث التكوين والعصر الجيولوجي الذي تكونت اثناءه ونوع الحيوانات التي كانت تعيش فيها وهكذا ، ثم يعمل بذلك رسم تمثيلي لكل بئر يدل على الترتيب الطبقي للقشرة الارضية في مكان البئر ونسبة السمك لكل طبقة وغير ذلك ، البيانات الدقيقة . ومن

هذا الرسم والشواهد الجيولوجية المحلية يكون في مكتبتها ان يقدمها للشركة بيانات صحيحة لدرجة كبيرة عن الامور الآتية :

١ — صلاحية المنطقة من حيث وجود البترول

٢ — عمق الطبقات الخازنة له

٣ — نوع البترول

٤ — اتجاه البحث عند الشروع في اختيار مكان حفر البئر التالية .
ولهذا العمل على صفه وسكون الحركة من حوله اهمية كبرى في نظر الشركة ، وذلك لعظم النفقات التي يتكفلها حفر البئر الواحدة ، فقيمة ذلك تفاوتت بين ستة آلاف وعشرة آلاف من الجنيهات . وللقارىء ان يتصور فداحة الخسارة التي قد تصيب الشركة اذا سارت في حفر الآبار على غير هدى كأن تقوم بالحفر في منطقة رحل عنها البترول او كانت الطبقة الخازنة له قليلة العمق بنضب معينه منها بعد زمن وجيز

وقد انتهزت فرصة وجودى بالمعمل وسألت أحد العالمين عن رأيه في مسألة اصل زيت البترول ، وهي من المسائل العلية التي لم تتقرر بعد بصفة قاطعة . فأجاب بأنه في جانب النظرية التي تقول بان البترول ناتج عن انحلال مواد نباتية وحيوانية معا .

خرجنا من المعمل قاصدين

الآبار ، وتقع منطقة الاستنباط الاساسية هندسح تل من حجر جبرى - المحطة نمرة ١ - وفي هذه البقعة حفرت الشركة أولى بئر لها ، وقد قيل لنا ان خروج الزيت منها كان بكيات عظيمة مكنت مدة تتدفق ليل نهار على هيئة نافورة ، حتى انها اغرقت من الارض حولها مساحة كبيرة — ثم توالى بعد ذلك حفر الآبار شمالا وجنوبا حتى بلغ عددها التسعين — وفي السنوات الاخيرة قل الناتج اليومي منها قلة ظاهرة دعت الشركة الى الانتقال الى المحطة نمرة ٢ وهي تقع في شقة جبلية قريبة من البحر على مسافة

كيلومتريين تقريبا جهة الشرق من المحطة الاولى . وعدد ما حفر من الآبار بها حتى وقت الزيارة سبع عشرة بئرا كلها تجود بريت غزير وعملية حفر الآبار من العمليات الهندسية الدقيقة ، وقد شاهدنا بئرا في دور الحفر في المحطة الثانية قد اقيم عليها برج من الحديد لا يقل ارتفاعه عن عشرين مترا تتدل من قمته احوال من الصلب ملففة في بكرات ، ووقف في البرج حول البئر المهندسين والعمال ، وكانوا يدخلون في جوف الارض انبوبة طويلة من الصلب ، ويصدر الحركة في البرج طارة كبيرة من الخشب تديرها ماكينة قوية وقودها الزيت الثقيل

وعلى خبرة المهندس وبراعته يتوقف نجاح حفر البئر ، فنقاب ثقيل صاعد هابط ، وانابيب ترسل في جوف الارض الى عمق الفين وربما الى عمق ثلاثة آلاف من الاقدام الواحدة تلو الاخرى في استقامة رأسية ، وإشارات المهندس يتلوها أفعال واعمال باوضاع مختلفة مؤتلفة . والمتعجب دائم الحركة داخل الانابيب ، وفترات الصخور والرمال ترتفع من باطن الارض الى سطحها بطرق ميكانيكية ، وبصيرة المهندس تلحظ ما هو جار في الاعماق فتصلح اى انحراف قد يطرأ على اتجاه الانابيب أو تسد بالسدهات ما قد يحدث



حفول البترول بالنفحة

من الثغرات في جدرانها حتى لا يتسدفق فيها ماء الرش أو تسرب منها الرمل فتفسد البئر ، ويستمر العمل جاريا هكذا مدة ثلاثة شهور او اربعة وأحيانا عشرة حتى يصل المتعاقب الى طبقة البترول ، وهنا يسير العمل بحذر شديد وبغاية كبيرة ، وتتجلى في هذا الدور ألمعية المهندس في توقيه ما قد يحدث أحيانا من انبثاق الزيت وهو تحت ضغط هائل من الاعماق الحقيقة الوجه الارض بشدة عظيمة تحرب البئر وتنفذ الانابيب والادوات في الهواء الى علو كبير ، وتفرق الارض بكيات كبيرة من الزيت يذهب معظمه هباء

مصر في الصباح

(بقية المنشور على صفحة ٦٠٣)

واذن فهو مازال عاجزا كصاحبه ، واذن فما زلنا نتظر من يصف
الحالنا الحاضرة ويصور مصر في الصباح .

أما أنا فلم اشك في أن مصر في الصباح موضوع خطير لا بد
من الكتابة فيه ، ولكن أي مصر ؟ أم مصرى أنا أم مصر الزيات
أم مصر صديقتنا محمود ؟ فقد كانت لنا امصار ثلاث مختلفة فيما بينها
اختلافاً غير قليل . كانت مصرى أنا تبدي . في ربيع من ربوع حوش
عطى ، وتنتهى الى الازهر الشريف مارة بمشهد الحسين والحلوجى
بعد أن يقطع السالك الى هذا المشهد الكريم احدى طريقين : حارة
الوطاويط ، أو شارع خان جعفر .

وأما مصر محمود فكانت تبدي . في الظاهر في حارة ضيقة قرية
من بيت الشيخ الانبى رحمه الله ، وتنتهى الى الازهر الشريف مارة
بما شئت من الطرق التي تستقيم ان اردت لها أن تستقيم ، وتلتوى إن
احبت لها الالتواء .

وأما مصر الزيات فكانت تبدي . في حارة ضيقة على قلعة
الكبش ، ثم تجدد الى شارع لا اذكر اسمه ، ولكنه ينتهى الى مسجد
السيدة زينب . ثم اصل بعد ذلك الى الازهر من طرق
تستطيع أن تستقيم وتستطيع أن تلتوى ، تستطيع ان
تقصر ، وتستطيع أن تطول . فأي هذه الامصار الثلاث أصف ؟
وعن أي هذه الامصار الثلاث اتحدث ؟ فأما مصرى أنا فقد كانت
حلولاً لذيذة في الصباح ، ولكنها لم تكن تعجب الزيات ، ولم تكن
تلذ لحمود . كان يوقظني فيها مع الفجر صوتان : احدهما صوت المؤذن
الذى كان يدعو الى الصلاة في جامع بيرس ، والآخر صوت
جارنا الشيخ الذى كان شافياً مرسوساً ، يتفق نصف ساعة في إقامة
الصلاة : ال . . ال . . الله . . الله . . ال . . الله أكبر . ثم يدوله
فيخرج من الصلاة أو يستأنف الدخول فيها : ال . . ال . . الله . . الله
ال . . الله أكبر . ثم يمضى في صلاته حتى يتم الفاتحة أو يكاد وإذا هو
يخرج منها ويستأنف الدخول فيها وما يزال يقبل ويدبر ، ثم يبدأ ويعد ،
ثم يقيم الصلاة ويستأنف اقامتها ، حتى اذا أشفق من فوات الوقت
عزم أمره ، وهجم على صلاته فاتحها اقتحاما ثم مضى الى درسه في
الازهر الشريف .

استغفر الله فقد نسيت صوتنا ثالثاً كان يوقظني في السحرا في
الفجر ، صوت ذلك الشيخ الطريف الذى لم يكن عالماً ولا شيئاً يشبه
العالم ، وإنما كان تاجراً أعرض عن التجارة ، وواقطع للفكاهة والضحك
في النهار ، وللصلاة والنسك في الليل . فاذا أقبل السحر خرج من غرفته
بهمهم ، ويحجم ويضرب الارض بكاز غليظ ، ويبعث في الجو صوتاً
هائلاً رائعاً يحمل جملاً متقطعة من الورد الذى كان يدهأ في غرفته
ليتمه ، ثم يستأنفه في مسجد الحسين ، حتى اذا صلى الصبح عادهأ ثانياً مطمئناً
قد خف وقع عكازه على الأرض ، وخف ارتفاع صوته في الجو ، لأن
الذين كانوا نياماً في السحر قد أصبحوا أيقاظاً حين ارتفعت الشمس .
استغفر الله ، وقد أنسيت أصواتاً أخرى ، كانت تبعث بعد أن
يقطع صوت المؤذن : فهذا سائق عربية قد أقبل بحل خيله أو يحل
حماره الذى عقله تحت النافذة . وهذه وحمة ، التي كانت تبيع ألوان
الفاكهة على اختلافها باختلاف الفصول تفرضها علينا نحن المجاوزين
فرضا . فاما اشترينا وإما تعرضنا لغضبا ، وويل لمن كان يتعرض
لغضب وحمة ، فقد كان عيهاً مخيفاً يضطرب له الربيع ويزلزل له
حوش عطى زلزالاً . !!

على هذه الاصوات كنت أستقبل مصراً ، وكأني تستقبلني
مصر في الصباح ، فاذا هبطت من الربيع وهضبت الى مدخل حوش
عطى ، فهذا صاحب القهوة قد أفاق ، وهو يحك عينيه من بقية النعاس
ويهمى والجوزة للحاج فيروز ، هذا الذى كنا نشتري من عنده أكثر
ما نبتنى من ألوان الطعام . فاذا مضيت قليلاً فهذه الحوايت
تستيقظ شيئاً فشيئاً ، وهؤلاء باعة الفول والبيلة والطعمية قد
ازدحم من حولهم الناس ، حتى اذا تقدمت بعض ، الشىء
عطف ذات الشمال ان كنت مستعجلاً ، فضيت من حارة
الوطاويط ، حيث أقدر مكان خلقه الله ، وحيث أعظم الناس حظاً من
البؤس ورجلاً ونساء ، قد جلسوا في أقبح شكل وأبشع يسألون
الناس . وان كنت مستأنياً عطف ذات اليمين ، فضيت من خان
جعفر ، وانتهيت على كل حال الى شارع الحسين ، ثم المناروق الاربعة
ثم انغمست في شارع الحلوجى ، ثم دفعت الى باب المزينين .

هذه مصرى التي كان الزيات يريدني على ان أصورها له في الصباح ،
وأقسم لو فعلت لفرد منى وهزأني وازور عني ازوراراً . ولكني
واتق الآن بأنى حين أتحدث اليه عنها اثير في نفسه عواطف
يحبهها واحلاماً يرضاها ، وأبلغ من استحسانه ما أقصر عنه من غير شك

العالم المسرحي والسينمائي

٢ - فن التكرر MAKE - UP

و علاقته بالاضاءة المسرحية

ضوء صناعي يظهر الاشياء بنفس المظهر الذي يكون لها تحت اشعة الشمس في وضوح النهار ، لذلك كان لزاما علينا أن ندرس هذه العلاقة بين اللون والضوء حتى نستطيع في المسرح أن نعطي الضوء المناسب وقد أدخلت في السنوات الاخيرة تحسينات كثيرة على الاضاءة

المسرحية سواء من الوجهة الفنية أو الآلية ، وتكاد تكون لكل مخرج طريقته الخاصة به ونظرياته التي يتكررها تارة أو يستنبطها من تجاربه المتواليّة تارة أخرى . ولنا بصدد تشرح هذه النظريات ، فنتركها الى البلديات التي لا محل فيها للاختلاف

والآن نضع هذا السؤال : كيف نرى الأشياء ونميز ألوانها المختلفة؟

حاسة النظر هي التي تؤدي لنا هذه الغاية بواسطة الضوء . وهذا

ثابت من الحقيقة المعروفة اذ لا يمكن أن نرى شيئا من الاشياء الا اذا ساطع عليه ضوء طبيعي أو صناعي ، فاذا لم يكن هناك هذا الضوء

لم نستطع رؤية شيء . وادخل غرقه مظلمة ، وحاول أن

يميز ما فيها فلن نستطيع مهما كنت حاد البصر ، مع أن الغرق ملائ

يما فيها من اثاث وأدوات وغيرها . وعود من الغياب نستطيع

بلمبه ، الذي يشع ما نسميه بالضوء تميز ما في هذه الغرق . وأكثر

ما في هذا العالم من الاشياء لا يشع ضوءا ذاتيا ، وتسمى لذلك بالاجسام

غير مضئية ، والبعض الآخر له القدرة على الاشعاع الذاتي ويسمى

بالاجسام المضئية . وهذه الاجسام كالشمس ، والمصباح ، واللمب

تري بواسطة الضوء الذي تشعه ، ويتألف هذا الضوء من ذرات

مضئية يصل بعضها الى شبكة العين فيؤثر فيها هذا التأثير الخاص

أما الاجسام غير المضئية فانها تتراى للعين لعلة واحدة وذلك

بسبب ما لها من الخاصية في عكس الاضواء التي تصب عليها من الاجسام

المضئية . وعلى ذلك فان الاشياء التي تراها اما تبين لنا طريقك عن

طريق الضوء الذي تنعكس على شبكة العين . وتتوقف درجة

وضوحها ومداهها على طبيعة وحجم الاجزاء العاكسة للضوء فيها ،

وعلى مقدار الضوء المستلط عليها ، وعلى المدى الذي بينها وبين العين

والاجسام المضئية تبدو كأنها تزداد حجما كلما زاد ضوءها برقا وقوة ، واذا نظرت الى شيئين متساويين في الحجم احدهما مضئ

والثاني مظلم بدا الاول أكبر حجما من الثاني .

تحدثنا في الاسبوع الماضي عن فن التكرر من الوجهة العامة بحيث اوضحنا اهميته وخطره للممثل الذي يريد أن يتقن عمله المسرحي الاقن الفنى المنشود ليستطيع أن يخرج الشخصية التي يمثلها الاخراج الصخيخ المطلوب من الممثل الكف . وقد رأينا سعة الدائرة التي يشملها هذا الفن حتى ليتطلب الامام به دراسة شاملة دقيقة بعضها يتصل بعلم النفس ، وبعضها يتصل بعلم التشريح والطب ، وبعضها يتصل بدراسة الاجناس المختلفة المبعثرة على سطح هذه الارض . وتحدث في هذا الاسبوع عن فن التكرر من احدى نواحيه الفنية أغنى من حيث علاقته بالاضاءة المسرحية . فالاصباغ والادھنة التي يستخدمها الممثل في تكرره تألف من ألوان مختلفة متعددة ، ومن الثابت أن الالوان لها علاقة وثقى بالضوء ، وشتان ما بين الالضواء الصناعية والضوء الطبيعي الذي يكسب الاشياء مظهرها خاصا ولونا خاصا لا يمكن أن يكون لها تحت الاشعة الصناعية ، وليس ثمت

لو أنى صورت له مصر في الصباح هذه التي تبدى من دارى فى الزمالك ، وتنتهى عند الكوكب فى عابدين .

ان الزيات ليحسن أعظم الاحسان لوانه وصف لنا مصره فى

الصباح ، تلك التي كانت تبدى من قلعة الكيش ، وتنتهى الى الازهر ،

وان محمودا ليحسن أعظم الاحسان لوانه وصف لنا مصره فى الصباح ،

تلك التي كانت تبدى فى ظاهرها القاهرة المعزية ، كما كان يقول ، وتنتهى

الى الازهر ، فاما مصرهما الاخرى هذه التي تبدى فى شبرا وتنتهى

عند الرسالة أو عند قبة النورى ، فلست افي حاجة اليها الآن ، وقد يحتاج

اليها ابتانا بعد ربع قرن ، كما يحتاج نحن الى امصارنا تلك العزيزة فى

أيامنا هذه .

طه حسين

تسلط عليها كل التسلط وتوجهها الوجهة التي نشدها لنخرج منها على خشبة التمثيل ما نشاء من الصور والأخيلة التي نريد ان نبرزها للتفرج .
ولما كان التكر المرحى اساسه اصباغ وأدوية ملونة ، يستخدم كل لون منها لغاية مخصوصة محدودة ، فان العلاقة بين فن التكر والاضاءة المرحية تبدو واضحة جلية .

محمد علي حماد

شهر بالغردقة

(بقية المنشور على صفحة ٦٣٧)

وتكون الحسارة أندر لو اتصلت النار بهذا الزيت فنشب حريق هائل قد يلتهم باقي الآبار ومستودعات البترول ومباني الشركة . وللمهندسين طرائق مختلفة لاجتناب هذه الكارثة - فاذا اجتاز الحفر هذه الخطوة الدقيقة ووصل المقاب الى الزيت نفسه رفع المقاب وأدليت مكانه مضخة ماصة كاسية تستقر وسط الزيت على عمق لا يقل في المتوسط عن ٦٠٠ متر ، هذا اذا كان ضغط الغازات في باطن الارض عاديا ، أما اذا كان الضغط كبيرا فان الزيت يستمر متدفقا داخل الأنابيب من نفسه مدة طويلة حتى يهبط ضغطه ، وعندئذ تدار المضخة بواسطة محركات قوية فيخرج الزيت على هيئة سائل كثيف لونه اسمر داكن مشبع بغازات فوارة ومختلط بدقائق الماء الملع وبعض المواد الصلبة والاملاح فيرسل في أنابيب الى أجهزة خاصة لتفريقه عما فيه فتفصل عنه أولا الغازات الخفيفة التي ينفع بعضها محليا كوقود ثم تفصل عنه الاملاح بفصله بالماء العذب في أحواض مقفلة ثم يفصل عنه الماء بطرق كهربائية في مصنع كبير مشيد بالقرب من الآبار ، ومن جهازيات التنقية يذهب الزيت الى مستودع كبير بالقرب من الميناء لتخزينه بها حتى شحنه في السفن للسويس لتكريره وفصل مركباته عن بعضها كزيت الاضاءة وزيت الوقود والبنزين وغير ذلك - ويبلغ الناتج اليومي من البترول الخالص في حقل الغردقة ٦٠٠ طن يصيب الحكومة منه نحو ٦٠ طنا وذلك قيمة الضريبة .

الدمرداش محمد

يتبع

على ابواب الزواج

اسم لكتاب وضعه « احمد محمد حنفي » في مسائل جليلة في الزواج ويطلب من مكتبة الهلال بالبحر الجبل والمكاتب الشهيرة

ومن المسلم به أن الضوء الابيض ، كما يسمونه في الاصطلاحات العلمية ، يتألف من جميع الالوان الموجودة في الطبيعة أو التي يمكن خلقها صناعيا ، ومن الميسور تفرق هذه الالوان بعضها عن بعض ، كما انه من الميسور مزجها من جديد فيجود للضوء لونه الاصلي . وهذه الالوان المختلفة يمكن تقسيمها الى ستة اُركان رئيسية هي الاحمر ، والبرتقالي ، والاصفر ، والاخضر ، والازرق والبنفسجي . ولكل من هذه الالوان طبيته ، ولكل منها موجته وخواصه الى غير ذلك مما لنا بصده . ولكن ههنا أن نقرر أن جميع الالوان ليست الا نتاجا للضوء في انعكاسه من سطح المنظور على شبكة العين . فالاشياء التي نراها ليست لها الوان ذاتية في الحقيقة ، ولكنها تكتسب الوانها التي نراها ونصفها من طريق الانعكاس الضوئي . أو نقول بعبارة أخرى ، إن اللون ينتج من الضوء الواقع على الشيء المنظور . وما نسميه بالالوان الطبيعية الاشياء يرجع الى الحقيقة المقررة من أن كل منظور يعكس على العين لونا من الالوان الموجودة في الضوء الابيض المسمى بالضوء الكامل لانه يتألف من جميع الالوان والاجسام غير المضيئة خاصة تميز أو امتصاص الضوء المتسلط عليها . وهذه الخاصية لها قوة الاختيار ، أي انها تمتص بعض الوان الضوء وتعكس البعض الآخر . وعلى ذلك فلن شيء من الاشياء يرجع في حقيقته الى طبيعة اللون الضوئي الذي لم يمتصه المنظور وعكسه على العين . فمثلا ، اذا امتص المنظور كل الضوء المتسلط عليه بدا المنظور أسود اللون واذا عكس كل الضوء بدا ابيض اللون . فالمنظور الذي يبدو أحمر اللون تحت الضوء الابيض يكون قد امتص سائر الالوان الضوئية ولم يعكس منها الا الاشعة الحمراء ، فطبيعة اللون الذي يبدو للمنظور تتوقف على الضوء الساقط عليه ، فاذا فرضنا أن الاشعة التي يعكسها المنظور معدومة في الشعاع الساقط عليه أو قليلة المقدار بدأ المنظور قاتما أو غير تام الوضوح . ومن المعروف أنه لا يمكن الحكم على الوان الاشياء حكما صادقا تحت الاشعة الصناعية . وذلك لان هذه الاشياء تكون في هذه الحالة معرضة لضوء لا يحتوي على كل الالوان الضوئية ، ولذلك لا يمكن لهذه الاشياء ان تعكس جميع الالوان التي تعكسها تحت الضوء الطبيعي والضوء الملون ضوء ناقص ، أي انه يتقصه لون أو جملة الوان من تلك التي يحتويها الضوء الابيض الكامل .

وهذه الكلمة الموجزة عن طبيعة الضوء اما تعين على فهم الاضاءة الصناعية المستخدمة في المسرح وعلى الاستفادة منها بحيث